



توفيق الحكيم

محبال

لکنائمٹ مکست ہمصیت ۳ سٹارع کامل سکتی۔العجالا

كتب للمؤلف نشرت باللغة العربية

	. Atile
1987	امحمد عَلِيْكُ ﴿ سيرة حوارية ﴾
1988	٢ ــــعودة الروح (رواية)٢
1988	٢ ـــأهل الكهف(مسرحية)
1988	١ ــشهر زاد (مسرحية)
1987	ه ـــيوميات نائب في الأرياف (رواية)
۱۹۳۸	٦ ـــعصفور من الشرق (رواية)
۸۳۶۱	۷ ــــ تحت شمس الفكر (مقالات)
1981	٨ _أشعب (رواية)
۱۹۳۸	٩ _عهدالشيطان (قصص فلسفية)
۸۳۶۱	، ۱ ـــــــمارى قال لى (مقالات)
1989	١١ ــ براكساأو مشكلة الحكم (مسرحية)
1989	١٢ ــراقصة المعبد(روايات قصيرة)
191.	١٢ _ نشيدالأنشاد (كما في التوراة)
198.	١٤ ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
1981	٥١ _ سلطان الظلام (قصص سياسية)
1391	١٦ ـــمن البرج العاجي (مقالات قصيرة)
1987	١٧ ــ تحت المصباح الأخضر (مقالات)
1984	۱۸ ــ بجماليون (مسرحية)
1988	١٩ ــ سليمان ألحكيم (مسرحية)
1924	٠٠ ـــزهرة العمر (سيرة ذاتية ـــرسائل)
1988	۲۷ _ ال باط المقدس (رواية)

1980	٢٢ ـــ شجرة الحكم (صور سياسية) ٢٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
1929	٢٣ ـــ الملك أوديب (مسرحية)
190.	٢٤ ـــ مسرح المجتمع (٢١ مسرحية)٢٤
1907	٢٥ _ فن الأُدب (مَقالات)
7091	٢٦ ــ عدالة وفن (قصص)
1904	٢٧ ــــ أرنى الله (قصص فلسفية)٢٧
1908	۲۸ ــ عصا الحكيم (خطرات حوارية)
1908	٢٩ ــ تأملات في السياسة (فكر) ٢٩
1909	٣٠_الأيدى الناعمة (مسرحية) ٣٠
1900	٣١ ــ التعادلية (فكر)
1900	٣٢ ـــ إيزيس (مسرحية)٣٢
1907	٣٣ ــ الصفقة (مسرحية)
1907	٣٤ـــالمسرحالمنوع (٢١ مسرحية)
1907	٣٥لعبة المُوت (مُسرحية)
1907	٣٦ ـــ أشواك السلام (مسرحية) ٣٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
1907	٣٧ ــ رحلة إلى الغد (مسرحية تنبؤية)
197.	٣٨ ـــ السلطان الحائر (مسرحية) ٣٨ ـــ السلطان الحائر (
1977	٣٩ ــ يا طالع الشجرة (مسرحية)
1978	٤٠ ــــ الطعام لكل فم (مسرحية)
1978	٤١ ــــرحلة الربيع والخريف (شعر)
1978	٤٢ ــ سجن العمر (سيرة ذاتية)
1970	٤٣ ـــ شمس النهار (مسرحية)

1977	٤٤ ـــ مصير صرصار (مسرحية)
1977	٥٤ ـــ الورطة (مسرحية)
1977	٤٦ ـــ ليلة الزفاف (قصص قصيرة)
1977	٤٧ ـــقالبنا المسرحي (دراسة)
1977	٤٨ ـــ بنك القلق (رواية مسرحية)
1988	٩٤ ـــ مجلس العدل (مسرحيات قصيرة)٩
1981	· هــــرحلة بين عصرين(ذكريات)
1971	۱ ٥ ــ حديث مع الكوكب (حوار فلسفي)
1971	٣٥_الدنياروآية هزلية (مسرحية)
1978	٥٣ ـــ عودة الوعي (ذكريات سياسية)
1940	٤ ٥ ــ في طريق عودة الوعي (ذكريات سياسية)
1940	٥٥_الحمير (مسرحية)
1940	٣٥_ ثورة الشباب (مقالات)
1977	٥٧ ـــ بين الفكر والفن (مقالات)
1977	٥٨ ــ أدب الحياة (مقالات)
1977	٩ ٥ ــ مختار تفسير القرطبي (مختار التفسير)
۱۹۸۰	۰ ٦ ــ تحديات سنة ۲۰۰۰ (مقالات)
ነ ዓለፕ	٦١ ــ ملامح داخلية (حوار مُع المؤلف)
۱۹۸۳	٦٢ ــ التعادلية مع الإسلام والتعادلية (فكر فلسفي)
1924	٣٣ ـــ الأحاديث الأربعة ﴿ فكر ديني ﴾
۱۹۸۳	٦٤ ــ مصر بين عهدين (ذكريات)
941	٦٥ ــ شجرة الحكم السيامي (١٩١٩ ـ ١٩٧٩)
	·

كتب للمؤلف نشرت في لغة أجنبية

شهر زاد: ترجم ونشر فى باريس عام ١٩٣٦ بقدمة لجورج لكونت عضو الأكاديمية الفرنسية فى دار نشر (نوفيل أديسيون لاتين) وترجم إلى الإنجليزية فى دار النشر (بيلوت) بلندن ثم فى دار النشر (كروان) بنيويورك فى عام ١٩٤٥ . وبأمريكا دار نشر (ثرى كنتنتزا بريس) واشنطن ١٩٨١ .

عودة الروح: ترجم ونشر بالروسية في ليننجراد عام ١٩٢٥ وبالفرنسية في باريس عام ١٩٣٧ في دار (فاسكيل) للنشر وبالإنجليزية في واشنطن ١٩٨٤ .

يوميات نائب في الأرياف: ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٧٩ (طبعة أولى) وفي عام ١٩٧٤ (طبعة ثانية) وفي عام ١٩٧٤ و ١٩٧٨ (طبعة ثانية ورابعة وخامسة بدار بلون بباريس) وترجم ونشر بالعبرية عام ٥٤٥ وترجم ونشر باللغة الإنجليزية في دار (هارفيل) للنشر بلندن عام ١٩٤٧ - ترجمة أبا إيبان - ترجم إلى الأسبانية في مدريد عام ١٩٤٨ وترجم ونشر في السويد عام ١٩٥٥ ، وترجم ونشر بالألمانية عام ١٩٦١ وبالروسية عام ١٩٦١ .

أهل الكهف: ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٤٠ بتمهيد تاريخي لجاستون فييت الأستاذ بالكوليج دى فرانس ثم ترجم إلى الإيطالية بروما عام ١٩٤٥ وبميلانو عام ١٩٦٢ وبالأسبانية في مدريد عام ١٩٤٦ . عصفور من الشرق: ترجم ونشر بالفرنسية عام ١٩٤٦ طبعة أولى ، ونشر طبعة ثانية في باريس عام ١٩٦٠ .

عدالة وفن : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس بعنوان (مذكرات قضائي شاعر) عام ١٩٦١ .

بجماليون : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .

الملك أوديب: ترجم ونشر بالفرنسية فى باريس عام ١٩٥٠، وبالإنجليزيـــة فى أمريكـــا بدار نشر (ثرى كنتنتــــزا بريس) بواشنطن ١٩٨١.

سليمان الحكيم: ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ . وبالإنجليزية في أمريكا بدار نشر (كنتنتزا بريس) بواشنطن ١٩٨١ . نهر الجنون: ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .

عرف كيف يموت : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ، ١٩٥٠ . المخرج : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ، ١٩٥٠

بيت النمل: ترجـــم ونشر بالفرنسيــة في باريس عام ١٩٥٠. وبالإيطالية في روما عام ١٩٦٢.

الزمار : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .

براكسا أو مشكلة الحكم : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .

السياسة والسلام: ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ . وبالإنجليزيـــة في أمريكـــــا بدار نشر (ثرى كنتننتـــــز بريس) بواشنطن ١٩٨١ .

شمس النهار : ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثرى كنتننتز) واشنطن عام ١٩٨١ .

صلاة الملائكة : ترجم ونشر بالإنجليزية فى أمريكا (ثرى كنتننتز) راشنطن عام ١٩٨١ الطعام لكل فم: ترجم ونشر بالإنجليزية في أمريكا (ثرى كنتننتز) واشنطن عام ١٩٨١ .

الأيدى الناعمة : ترجم ونشر بالإنجليزية فى أمريكا (ثرى كنتننتز) واشنطن عام ١٩٨١ .

شاعر على القمر : ترجم ونشر بالإنجليزية فى أمريكا (ثرى كنتننتز) واشنطن ١٩٨١ .

الورطة : ترجم ونشر بالإنجليزية فى أمريكا (ثرى كنتننتز) واشنطن عام ١٩٨١ .

الشيطان في خطر: ترجم بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ .

بين يوم وليلة : ترجّم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٠ وبالأسبانية في مدريد عام ١٩٦٣ .

العش الهادئ : ترجم بالفرنسية في باريس عام ٤ ٥٩٠ .

أريد أن أقتل : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .

الساحرة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٣ .

دقت الساعة : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .

أنشودة الموت : ترجم ونشر بالإنجليزية فى لندن هاينان عام ١٩٧٣ وبالأسبانية فى مدريد عام ١٩٥٣ .

لو عرف الشباب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .

الكنز : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٥٤ .

رحلة إلى الغد: ترجم ونشر بالفرنسية فى باريس عام ١٩٦٠ . وبالإنجليزية فى أمريكا بدار نشر (ثرى كنتننتز بريس) بواشنطن عام ١٩٨١ .

الموت والحب : ترجم ونشر بالفرنسية في باريس عام ١٩٦٠ . السلطان الحائر : ترجم ونشر بالإنجليزية لندن هاينهان عام ١٩٧٣ وبالإيطالية في روما عام ١٩٦٤ .

يا طالع الشجرة: ترجمة دنيس جونسون دافيز ونشر بالإنجليزية في لندن عام ١٩٦٦ في دار نشر أكسفورد يونيفرستي بريس (الترجمات الفرنسية عن دار نشر « نوفيل إيديسيون لاتين » بباريس) .

مصير صرصار: ترجمة دنيس جونسون دافيز عام ١٩٧٣.

مع : كل شيء في مكانه .

السلطان الحائر.

نشيد الموت .

لنفس المترجم عن دار نشر هاينمان ــ لندن .

الشهيد : ترجمة داود بشاى (بالإنجليزية) جمع محمود المنزلاوى تحت عنوان « أدبنا اليوم » مطبوعات الجامعة الأمريكية بالقاهرة ـــ ١٩٦٨ .

محمد عَيْلِيَّةٍ ترجمة د . إبراهيم الموجى ١٩٦٤ (بالإنجليزية) نشر المجلس الأعلى للشئون الإسلامية . طبعة ثانية مكتبة الآداب ١٩٨٣ . المرأة التي غلبت الشيطان : ترجمة تويليت إلى الألمانية عام ١٩٧٦ ونشر روتن ولوننج ببرلين .

عودة الوعى : ترجمة إنجليزية عام ١٩٧٩ لبيلي ونـدر ونشر دار ماكملان ــ لندن .

مجلس العدل

(... هذا المجلس يذكرنا ببعض المجالس الدولية ويقوم على حكاية شعبية سمعتها في الصبا ، ولا أظن أنها مكتوبة في كتاب ولكنها قد تكون من الحكايات التي قام شعبنا بتأليفها في وقت ما ، لست أدرى تحت أى ظروف وقامت بنشرها الأفواه بعدئذ في كل زمان .. إنها قصة فران نشأت بينه يوما وبين قاضى المدينة صداقة مصلحة .. وإليكسم ما حدث ...

* * *

(الفران يلتقى بالقاضى وهو داخل إلى الجلسة

القاضي : مالك يا صديقى الفران ؟!...

الفران : أنقذني ... أيها القاضي !...

القاضى : ماذا جرى ؟...

الفران : الأوزة ...

القاضي : أي أوزة ؟...

الفران : الأوزة المحمرة التي أرسلت إليك نصفها

أمس ...

القاضى : على فكرة ... كانت لذيذة الطعم شهية المنظر

بدهنها الوردى ورائحة لحمها التي يسيل لها

اللعاب !...

الفران : صاحبها جاء يطالب بها ...

القاضى : أهذ ما يزعجك ؟

الفران : ماذا أقول له ؟...

القاضى : قل له طارت ...

الفران : طارت ؟!... بعد أن أدخلتها الفرن ؟!...

القاضى : وماله ؟!...

الفران : وإذا لم يصدق ؟...

القاضي : هاته لي ...

الفران : وهو كذلك ...

(یفترقان ... الفران یذهب من حیث جاء والقاضی یدخل إلی جلسته ... بعد ساعة یأتی الفران وخلفه جهاعة من الناس یدفعون به إلی مجلس القاضی ... وهو یدافعهم ویشاکسهم فی غیر خشیة ولا حیاء ... حتی یثل بین یدی القاضی وهو یصیح فیهم ویعدهم عنه)

القاضى : ما هذا الشغب ؟...

الفران : هذا الرجل يقول إنى لص ...

القاضى : مَن هذا الرجل ؟...

الفران : رجل يزعم أنى أخذت أوزته !...

القاضى : تقدُّم يا رجل !...

صاحب الأوزة: يا سيدى القاضي !...

القاضى : مَن أنت ؟...

صاحب الأوزة: أنا صاحب الأوزة ...

القاضى : هل كانت لك أوزة ؟!...

صاحب الأوزة: نعم يا سيدى القاضى ... وأخذها منى هذا

الفران ... وهي في الصينية وأدخلها في فرنه

أمامىي ... وعندما طالبته بها ؛ رفض

ردها ...

القاضى : ماذا قال ؟...

صاحب الأوزة: قال شيئاً لا يدخل العقل ؟... طبعاً حجنة مزعومة للاستيلاء على أوزتى ...

القاضى : لا تتفلسف !... قل نص كلامه !...

صاحب الأوزة: قال إنها طارت ... أتصدق ذلك يا سيدى

القاضى !...

القاضى : وهل أنت لا تصدق ؟...

صاحب الأوزة : لا طبعاً ...

القاضى : هل أنت مؤمن بالله ؟...

صاحب الأوزة: مؤمن بالطبع ...

القاضى : ألا تؤمن بقدرته ؟...

صاحب الأوزة : طبعاً أؤمن ...

القاضى : ألا يستطيع الله أن يحيى العظام وهي رميم ؟...

صاحب الأوزة : يستطيع ... ولكن ...

القاضى : كفي ! . . لا يوجد لكن . . إما أنت مؤمن بالله

وقدرته ... وإما أنك كافر زنديق حلت عليك

لعنته ...

صاحب الأوزة: مؤمن بالله وقدرته ...

القاضى : إذن اعترف أنه يستطيع أن يجعل أوزتك تطير

من الفرن ...

صاحب الأوزة : يستطيع ... ولكن ...

القاضى : اسمع ، هي كلمة واحدة : هل تطير الأوزة

بقدرة الله أو لا تطير ؟...

صاحب الأوزة : تطير ...

القاضى : انتهينا ...

صاحب الأوزة: لكن يا سيدى القاضى ... هذه الأوزة التى أعددتها لطعامى وطعام أولادى من يدفع لى ثمنها ؟!... هـل يـرضى الله أن تــطير أوزتى وأتضور أنا وأهلى جوعا !؟...

القاضى : هذه مشكلتك أنت مع الله ... وليس مع هذا الفران !...

صاحب الأوزة: سبحان الله !... وثمن الأوزة ؟!... مسن المسئول عنه ؟... أليس هو الفران ؟!...

القاضى : أتطالب الفران بثمن الأوزة ؟

صاحب الأوزة: ومن غيره أمامي أطالبه ؟!...

القاضى : يا رجل !... كن منطقياً ... من الذى أطار أوزتك ؟... الله أو الفران ؟...

صاحب الأوزة : والله يا سيدى القاضى ..

القاضى : لا تلف ولا تدور !... تكلم بالعقل !... هل الفران له القدرة على أن يجعل أوزتك تطير بعد تحميرها في الفران ؟!...

صاحب الأوزة : لا ...

القاضى : ومن الذي يملك القدرة على ذلك ...

صاحب الأوزة : الله ..

القاضى : إذن ما دام الله هو الذي أطار أوزتك ، فكيف

تسأل وتطالب الفران ؟!...

صاحب الأوزة: (فرارتباك) لا أدرى ...

القاضى : اسمع يا رجل !... المحكمة ستخفف عـنك

الحكم ، مراعاة لظروفك النفسية ...

صاحب الأوزة : الحكم ؟!...

القاضى: ألم تسب الفران قائلا له يا لص ؟!...

صاحب الأوزة: إنه يا سيدى القاضى ...

القاضى : حكمت عليك المحكمة بجنيه غرامة !...

صاحب الأوزة : أنا ؟!... وهو ؟!...

القاضي : هو براءة ...

صاحب الأوزة: (صائحاً) يا ناس ا... أوزتى ...

ملكى ... يستولى عليها هذا الرجل ...

(مجلس العدل)

ويطلع هو صاحب الحق ؟!...

الفران : سامع يا حضرة القاضى ؟!... يقول إنى أنا استوليت على ملكه ؟!...

استولیت علی ملکه ۱۰۰۰۱

القاضى ; (لصاحب الأوزة) عيب ... عيب الادعاء والاعتداء على الناس الأبرياء !...

الفران : تسمح لى يا حضرة القاضى أناقشه ... وأثبت

حقوقی ؟...

القاضى : تفضل !...

الفران : (لصاحب الأوزة) قل لنا يا هذا ... منذ

متى كانت لك هذه الأوزة ؟!...

صاحب الأوزة: طول عمرها كانت لي ...

الفران : وقبل أن تكون لك ؟ . . . أين كانت ؟ . . .

صاحب الأوزة: كانت في البيضة ...

الفران : ولمن كانت البيضة ؟...

صاحب الأوزة : كانت لي أيضاً ...

الفران : ومن أين جاءتك البيضة ؟...

صاحب الأوزة: من الأوزة التي باضتها ...

الفران : وهذه الأوزة الأم من أين جاءتك ؟...

صاحب الأوزة: كانت عندى ... مع الكتاكيت ... وربيتها

بنفسى ...

الفران : وقبل أن تربيها بنفسك ١٠٠٠.

صاحب الأوزة: كانت بيضة طبعاً ...

الفران : وأم هذه البيضة ؟...

صاحب الأوزة: أوزة أخرى بالطبع ...

الفران : وأين هي هذه الأوزة الأخرى ؟...

صاحب الأوزة: أي أوزة أخرى ؟...

الفران : الأوزة الجدة ... أين هي ...؟

صاحب الأوزة : الجدة ؟

الفران : نعم ... التي باضت البيضة التي خرجت منها

الأوزة التي باضت التي فقست وخرجت منها

الأوزة ... موضوع النزاع ؟...

صاحب الأوزة: (يلتفت إلى القاضي) يا سيدى القاضي ...

ما دخل هـذا كلـه في مـوضوع أوزتى اليوم ؟!...

القاضى : هذا مهم جداً ... لإثبات حق هذا الفران !...

صاحب الأوزة: شيء عجيب !... حقه في ماذا ؟!...

القاضى : لا تراوغ يا رجل !... أجب عن سؤاله !...

صاحب الأوزة: ما هو الموضوع بالضيط ؟...

القاضى : وبعدها معك يا رجل !... أنت الآن أمام

محكمة تريد الوصول إلى حل عادل ... اترك

الفران يتكلم بكل حرية ليثبت حقوقه ...

الفران : أرأيت يا سيدى القاضى الظلم الفران : أرأيت يا سيدى القساضى الفران : أرأيت يا سيدى الفران : أرأيت الفران : أرأ

القاضى : دعك منه ... تكلم ... نحن كلنا نستمع إليك !...

الفران : تلك الأوزة الجدة التي باضت البيضة التي خرجت منها الأوزة التي باضت هذه البيضة

التى أخرجت هذه الأوزة كانت يوماً لى أنا وملكى ...

القاضى : سمعت يا رجل ؟...

صاحب الأوزة: ما هذا الكلام ؟ !...

القاضى : كلام واضح كالشمس ا...

صاحب الأوزة: الأوزة الجدة ١٩٢١ ... شيء مضحك ا...

والأوزة الوالدة اله؟... ما مركزها هي الأخرى ؟!...

القاضي : الوالدة لا تهمنا ... المهم الجدة !...

صاحب الأوزة: وما هو دليله على أن جدة أوزتى كانت ملكه ؟!..

القاضى : وما هـو دليـلك أنت على أنها لم تكـن ملكه ؟!...

صاحب الأوزة: وما قيمة ذلك إذا كانت كل أجيال البيض وما خرج منها كانت دائماً ملكي وتحت يدى ...

القاضى : أتستطيع أن تقسم بالأيمان المغلظة أن جميع

أجيال البيض والأوز كانت ملكك وتحت يدك ؟!... لاحظ يا رجل أنك إذا أقسمت كذباً طبقنا عليك جريمة الشهادة الزور !....

صاحب الأوزة: ما هو المقصود من جميع الأجيال ؟...

القاضى : جميع الأجيال يعنى جميع الأجيال ... الكلام

واضح كالشمس ا...

صاحب الأوزة: هل تدخل فى ذلك مثلا أول أوزة وجدت فى الخليقة ؟!... أو بعبارة أخرى ستنا حواء الأوزة !؟...

القاضى : أتمزح مع المحكمة ؟!...

الفران : تفرج يا سيدى القاضى ... يحلو له الهزار أمام مجلس العدل الموقر !...

القاضى : اسمع يارجل !... سأعتبر كلامك هذا تهرباً وعجزاً أمام أدلة الفران الناصعة !...

صاحب الأوزة: اسمحوا لى أسأل ... بكل احترام: ماذا تريدون منى ؟... الفران : رد شرفی ا...

القاضي : ها هو قد أخبرك ...

صاحب الأوزة: وكيف يمكن ذلك ؟!...

الفران : الاعتراف بشرعية وضعى ...

صاحب الأوزة: وضعه ا؟... أي وضع هذا ؟!...

القاضى : أَلِم تقل إنه استولى على أوزتك بغير وجــه

حق ؟ا...

صاحب الأوزة: نعم ... وما زلت أقول ... وقد حكمت على جنيه غرامة !... فماذا تريد أكثر من ذلك ؟!..

الفران : إنه مُصر يا سيدى القاضى !... مُصر على موقفه!

القاضى : فليصر كايشاء ... يكفى أن المحكمة قد برأتك أنت وصادقت على أقوالك ، ولم تلتفت إلى أقوالك ... وحكمت عليه بالغرامة لعدوانه عليك بالافتراء ... والآن تفضل انصرف أيها

الفران الفاضل ، معززاً مكرماً مشيعاً بعطف المحكمة ...

لفران : شكراً يا سيدى القاضى !... وليحي

صاحب الأوزة: العدل !... لا حول ولا قوة إلا بالله !...

(الفران يخطو للانصراف ... ولكن جماعة من الناس في آخر الجلسة تصيح)

الناس : لا تدعه ينصرف يا حضرة القاضى !...

القاضي : مَن هؤلاء !؟...

الناس : نحن جماعة اعتدى علينا هذا الفران !...

القاضى : كيف يمكن ذلك ؟...

(أحد الجماعة معصوب العين ، يتقدم ويقف بين يدى القاضى ..)

المعصوب : أنا أقص عليك ما حدث يا سيدى القاضى ...

القاضى : قل ولا تطل !...

المعصوب : كنت أسير في طريقي أمام فرن هذا الفران ...

القاضي : ولماذا اخترت هذا الطريق يا رجل ؟!...

المعصوب: إنه طريقي المعتاد إلى منزلي ...

القاضي : استمر 1...

المعصوب : فلما وصلت إلى الفرن وجدت مشاجرة بين

الفران ، وهذا الرجل صاحب الأوزة ...

القاضى : لا شأن لك بالأوزة !...

المعصوب : طبعاً لا شأن لى ... ولكن الذي رأيته هـ و

العراك بين الرجلين والتلاكم بالأيدى ...

فتدخلت أخلص أحدهما من الآخــر ، وإذا

بالفران يقول لى :

« ابتعد یا وغد !... » ثم لطمنی علی عینی

هذه لطمة عنيفة أفقدتها البصر ...

القاضى : ولماذا تتطفل وتتدحل بينهما ؟!...

المعصوب : أردت منع الشر ...

القاضى : ألم تسمع بالمثل الذي يقول : ما ينوب المخلص

إلا تمزيق هدومه ؟!...

المعصوب : إن الفران مزق عيني ... وفعلها عمداً ... و لم

تكن هناك حاجة إلى ذلك ...

القاضي : وهذه العين فقدت البصر تماما ؟...

المعصوب : تماما ...

القاضي : يعني غير موجودة الآن .

المعصوب : غير موجودة بالمرة ...

القاضي : وما هو الموجود إذن ؟...

المعصوب: عيني الأخرى ...

القاضي : تقصد عيناً واحدة .

المعصوب: نعم ... واحدة ...

القاضي : إذن نعتبر العين المفقودة غير موجودة ...

المعصوب: بالتأكيد ...

القاضى : فهي في حكم العدم ... وكأنها لم تكن ...

المعصوب : طبعاً ...

القاضى : إذن نستصرف على أساس أنك تملك عينا

واحدة ...هي هذه المبصرة الموجودة أمامنا في

الجلسة ..

المعصوب : بدون شك ...

القاضى : العدل إذن يجب أن يأخذ مجراه ..

المعصوب : بارك الله فيك يا سيدى القاضى ...

القاضى : والعدل يقول : « العين بالعين » ... سامع

يا رجل يا مظلوم !... العين بالعين !... وبناء

على ذلك : عليك أن تفقأ للفران عيناً ، وعلى

الفران أن يفقاً لك عيناً ...

المعصوب: أي عين ...؟!

القاضي : العين الموجودة أمامنا في الجلسة الآن ...

المعصوب: هذه العين المبصرة ؟!...

القاضى : وهل لك عين أخرى يمكن أن تفقأ ؟!...

المعصوب : والعين المفقودة ؟!...

القاضى : لا تغالبط يا رجل !.. هذه خمارج

الحساب ...

المعصوب : خارج الحساب ؟!...

القاضى : طبعاً ... ألم تعترف الآن يا رجل أمام المحكمة أن المفقودة غير موجودة ، وأنها في حكم العدم ؟... فكيف تبنى الأحكام على ما هو معدوم ؟!...

المعصوب: لكن يا سيدى القاضى ...

القاضى : أتعترض يا رجل على أحكام القانون ؟!...

المعصوب: لا أعترض ولكن ...

القاضى : ولكن ماذا ؟...إن من المبادئ المقررة أن العين

بالعين ، والسن بالسن ... هذه مبادئ العدل ... وقد أعطيناك حقك طبقاً لمبادئ

العدل !...

المعصوب : نعم يا سيدى ... ولكن ذلك سيجعلنى أعمى ...

القاضى : ولكنك ستأخذ حقك !...

المعصوب : حقى .. أن أصير أعمى ؟!...

القاضى : في نظير ذلك ستأخذ عين غريمك ...

المعصوب : ولكنه سيبصر بالعين الأخرى ...

القاضي : لأن له عينين ...

المعصوب : وأنا كنت أملك عينين ا...

القاضي : ستعود إلى المغالطة !...

المعصوب : وإذا رفضت ...

القاضى : رفضت ماذا ؟...

المعصوب: أن يفقأ كل منا عين الآخر ...

القاضى : ترفض الحكم ؟!...

المعصوب : وأنصرف إلى حال سبيلي ، ولا أطالب بشيء

وحسبي الله ...

القاضى : إذن أنت رافض حكم المحكمة !...

المعصوب : المحكمة الموقرة أرادت أن تنصفني وتعطيني

حقى ، وأنا متنازل عن طيب خاطر عن هذا

الحق !...

القاضي : هـذا يعـتبر استهتـاراً واستخفافـاً بأحكـام

المحاكم ... وبناء عليه حكمت عليك المحكمة

بجنيه غرامة !...

المعصوب : وأخرج بغرامة !؟.. يا ناس !.. يا هوه !...

يخرج الرجل المعصوب من قاعـــة
الجلسة وهو يضرب كفاً بكف .)

القاضى : (ينادى) غيره !...

(يتقدم من بين الجماعة التي في آخر الجلسة زوج ومعه زوجته الشابة)

الزوج : يا سيدى القاضى ... أنا وزوجتى هذه كنا

نسير أمام الفرن ...

القاضي : أنتما أيضاً ؟؟!!...

الزوج : وزوجتي حامل ...

القاضى : وما دخل الحمل في الفرن ؟!...

الزوج : لا دخل ...

القاضى : استمر !...

الزوج : وجدنا المشاجرة على أشدها بين هذا الفران

وبين صاحب الأوزة ...

القاضى : قلنا لكم اتركوا الأوزة ...

الزوج : لم أتدخل فى العراك نظراً لوجود حريمى معى ... وهى حامل فى شهريسن ... حمل كنت أنتظره بفروغ صبر يا سيدى القاضى ...! لأنى لم أرزق بعد ... وهذه أول الحلفة ...

القاضى : ما دمت لم تشترك فى العراك و تنتظر الخلفة ... فلماذا شرفت ؟!... لتبلغنا الخبر السعيد و نهنئك بالمولود !؟...

الزوج : لا يا سيدى القاضى ... مع الأسف الشديد ... فرحة ما تمت ... لن يكون هناك مولود !؟...

القاضى : سبحان الله !... السبب ؟...

الزوج : السبب هذا الفران ...

القاضى : ماله !... أيضاً في هذا ؟!...

الزوج : كان يتشاجر في الطريق ... يلطم هذا بيده

ويركل ذاك بقدمه ... فقلت له: « حاسب ياعم ، معنا حريم » فما كان منه إلا أن ضرب بقدمه بطن زوجتي فسقط حملها ...

القاضى : أسقط حملها ؟

الزوج : (وهو يبكى) نعم يا سيدى القاضى ...

المولود المنتظر ... ذريتي ... خليفتي ...

القاضى : خليفتك ؟!... ما هي مهنتك ؟...

الزوج : صرَّام ...

القاضي : يعني صرماتي !...

الزوج : نعم ...

القاضي : وكنت تنتظر خليفة !...

الزوج : نعم ...

القاضي : خليفة على عرش الصرم!...

الزوج : ابني على كل حال ... ومن دمي وصلبي ...

القاضى : هل رأيته ؟...

الزوج : كيف أراه يا سيدى ، وهو لم يزل في بطن

أمه ؟!...

القاضى : إذن أنت تتكلم عن شيء لم تره بعينك !...

الزوج : وهل يمكن رؤية الحمل ؟...

القاضي : ولا خبر عندك عن نوعه : ولد أو بنت ؟...

الزوج : لا أدرى ... هذا علم الله !...

القاضي : أنت لا تدرى شيئاً أيها الرجل !...

الزوج : طبعاً لا يمكن أن أدرى ...

القاضى : إذن كيف تقول إن هذا المولود المنتظر هـو

ابنك ؟!...

الزوج : (مفاجأ) ماذا يا سيدى القاضى ؟!...

القاضى : ما دمت لا تعلم أنه ولد ، فكيف تقول إنه

خليفتك ؟!

الزوج : من باب الأمل والعشم !...

القاضى : إذن أنت لست متأكداً ؟...

الزوج : طبعاً ...

القاضي : إذن ما دمت غير متأكد فلا حق لك أن تقول

(مجلس العدل)

إنه ابنك ...

الزوج : ماذا تقصد يا سيدى القاضى ؟!...

القاضى : شيء لا تعرف عنه أي شيء ، كيف تدعى أنه

لك ؟...

الزوج : لم أفهم ...

القاضي : أفهمك ... أليست زوجتك تحمل شيئاً خفياً

غير منظور في بطنها ... تجهلمه أنت كل

الجهل ... فما علاقتك أنت به ؟!...

الزوج : علاقتى به ١٤...

القاضى : هي تحمل شيئاً لا تعرفه أنت ولا تراه فما

شأنك أنت ؟ !...

الزوج : بذرتى ...

القاضى : بذرتك وحدك ؟!...

الزوج : طبعاً ...

القاضى : ولماذا لا تكون هناك بذور أخرى !...

الزوج : مستحيل ...

القاضى : كيف تجزم بذلك ؟...

الزوج : أنا متأكد ...

القاضى : منذ لحظة لم تكن متأكداً من شيء ... فما

الذي يجعلك الآن تتأكد من هذا ؟!...

الزوج : زوجتى امرأة شريفة ...

القاضى : شابــة حسنــاء ... وفي جيرانك ولا شك

شباب !...

الزوج : إنها تحبني ...

القاضى : أليست هي التي تقول لك ذلك ؟!...

الزوج : إنى أصدقها ...

القاضى : معقول !... إن لم يصدق الزوج المخدوع

زوجته ، فكيف يمكنها إذن أن تخدعه !...

الزوج : تخدعني ؟!... قسما بالله لو أنها فعلت لقتلتها

وشربت من دمها 1...

الزوجة : (صائحة في زوجها) تشرب من دمي ؟!...

الزوج : وماذا تنتظريـن أن أفعــل ؟!... تخونينـــى

وأتركك تمرحين في الدنيا ؟!...

الزوجة : تسرحني بإحسان...

الزوج : أسرحك يا مجرمة !...

الزوجة : أنا مجرمة ؟!...

الزوج : ألم تعترفي الآن بالخطيئة !؟...

الزوجة : أنا اعترفت ؟!...

الزوج : حضرة القاضي سامع وشاهد ...

الزوجة : يـا حضرة القـاضى ... هـل أنـا اعتــرفت

بشيء ؟!...

القاضى : لا تحشرونى فى أسراركم العائلية !...

الزوجة : ولكنه يريد أن يقتلني ويشرب من دمــي ، لذنب لم أرتكبه !...

الزوج : ألم تقولى الآن إنك خنتنى ولى أن أسرحك بإحسان ؟!...

الزوجة : خنتك ؟!.. أنا قلت إنى خنتك ... أنا أتكلم فقيط عين الحق الشرعيي لأى زوج ...

عموماً ... أن يسرح زوجته لا أن يقتلها ... وحضرة القاضي يعرف ذلك ...

الزوج : (للقاضى) أصحيح هذا يبا سيدى القاضى ؟...

القاضى : أنا هنا القاضى ... ولا أنطق بكلام إلا بعد وقوع الجريمة ...

الزوجة : يعنى يجب أن يقتلني أولا

الزوج : وأشرب من دمك !...

الزوجة : إذا كنت خنتك ...

الزوج : أتحلفين أنك لم تفعليها ؟!..

الزوجة : أحلف ...

القاضى: قالوا للحرامي احلف قال جاءك الفرج!...

الزوجة : هل لاحظت شيئاً على سيرى ؟!...

الزوج : حتى الآن لا ... لكن ... أنا في دكاني طول

النهار ... هـــل أعـــرف مــــاذا يحصل في

غيابي ؟!...

الزوجة : في غيابك أنا مع أمك في الدار ... ولو حصل

أى شيء كانت أمك قالت لك

الزوج : هذا صحيح ...

الزوجة : لا تظلمني إذن !... حرام عليك !...

الزوج : والولد ؟...

الزوجة : تقصد الحمل ؟...

الزوج : أو من صلبي ؟...

الزوجة : وهل هذا محل شك ؟!...

الزوج : سامع يا حضرة القاضى ؟...

القاضى : هذه مسألة ثقة ... وما دمت تثق في أقوالها

فأنت حر ا...

الزوج : وبماذا تنصحني إذن يا سيدى القاضى ؟...

القاضي : أنصحك بأن تبتعد أنت عن هذا الموضوع ...

. . فهو لا يخصك ...

الزوج : أى موضوع ؟...

القاضى : موضوع الحمل هذا ... فالحمل كما قسلت

لك ، ملك المرأة ... لأنه جزء من لحمها ... فالكلام فيه مع زوجتك مباشرة ...

الزوج : مع زوجتي وحدها ؟!..

القاضى : نعم ... معها وحدها فقط ... (القاضى

موجهاً كلامه للمرأة ..) ــ تقدمي أيتها

المرأة !... ــ هل عندك شكوى ؟...

الزوجة : طبعاً يا سيدى القاضى ... عندى شكـوى

ضد هذا الفران !...

القاضى : ماذا فعل ؟...

الزوجة : ضربني بقدمه في بطني فأسقط الحمل ...

القاضى : يعنى ليس عليه شيء سوى أنه أسقط

حملك ؟!..

الزوجة : نعم ... أسقط حملي

القاضى : أى أنه أفرغ ما كان في بطنك !...

الزوجة : نعم ...

القاضي : وأنت تطلبين الإنصاف ، وتستحقين فعلا كل

إنصاف ...

الزوجة : وهذا أملي في عدلك ...

القاضى : والعدل يقضى بأن من أفرغ إناء عليه أن

يملأه ...

الزوجة : يعنى ...

القاضى : يعنى حكمت المحكمة على الفران أن يملأ ما

أفرغه ... والآن اذهبي معه أيتها المرأة ليضع

لك حملا بدل الذي أسقطه ...

الزوج : (صائحاً) تذهب مع الفران ؟!...

الزوجة : هذا مستحيل ... مستحيل ...

الفران : اسمعي يا ست كلام العدل والإنصاف !...

الزوج : اخرس !...

القاضى : تعارض حكم المحكمة يا رجل ؟!...

الزوج : ولا يمكن قبوله أبداً ... أبداً ...

الزوجة : نعم ... لا يمكن أبداً ... أبداً ...

الفران : أرأيت يا سيدى القاضى عدم احترام

الأحكام ؟!...

القاضى : قلة أدب !... حكمت عليك المحكمة يا رجل

انت وزوجتك بجنيه غرامة !...

الزوج : غرامة غرامة ...

(يسحب الزوج زوجته ويخرجان من

الجلسة بسرعة)

القاضى : (ينادى) غيره !...

(يتقدم شيخ معمم حتى يقف مطرقاً

أمام القاضي وهو يجفف دمعه ..)

الشيخ : يا مولانا القاضى ...

القاضى : أنت أيضاً كنت تسير أمام الفرن ؟!...

الشيخ : لا ... أنا لا شأن لى بالفرن ، ولا أعرف أين

الفرن ...

القاضى : الحمد لله !...

الشيخ : أنا كنت في المسجد ... أصلي ...

القاضى : وأنعم بالصلاة !...

الشيخ : وكان شقيقي الوحيد يصلي هـو الآخــر في

المسجد ...

القاضي : جميل ا...

الشيخ : فما ندري إلا وهرج ومرج قد اقترب من

المسجد ... وإذا بجماعة من الناس تلاحق هذا

الفران ... أحدهم يقول : الأوزة ...

القاضي : وبعدها لكم مع الأوزة ا...

الشيخ : (مستمراً) وآخر يصيح قائلا : عينى ...

عينىي ا... وثالث يقول : زوجتسي ...

زوجتى !... وامرأة تولول وتصرخ:

بطنسي ... بطنسي !... وفسلاح يزعسق :

حمارى ... حمارى !... والكل ومعهم أهل

الناحية يجرون خلف الفران ، وهو يدفعهم عنه

بيديه وقدميه ... إلى أن دخل المسجد ...

انقاضي : ليصلي ؟...

الشيخ : ليعتصم به من مطارديه ... فلما رآهم دخلوا

خلفه ... أراد أن يهرب منهم فصعد إلى أعلى المئذنة ... فصعدوا خلفه ... فقفز ، وألقى بنفسه منها ...

القاضى : ومات ؟...

الشيخ : (يمسح دمعة) شقيقي هو الذي مات !...

القاضى : وما دخل شقيقك أ؟...

الشيخ : كان يصلى في صحن المسجد المكشوف تحت المثليخ المئذنة ... وكان ساجداً ... وإذا الفران بكل ثقله يقع من أعلى المئذنة على عنق شقيقى فيدقه دقا ...

القاضى : وشقيقك هذا ... لماذا اختار هـذا الموضع بالذات ليصلى فيه ؟!...

الشيخ : قسمته !...

القاضى : إذن هو ذنبه ...وسوء تصرفه واختياره ... ومن يضع نفسه موضع التهلكة ، فلا يلومن إلا نفسه !... الشيخ : وهـل هـذا مـوضع تهلكـة يـا سيــدى القاضى ؟!... هذا مـوضع من المسجـد، يصلى فيه كما يصلى الناس جميعاً مـن سنين طويلة !...

القاضى : أَوَ لم يهلك أخوك فيه ؟... إذن هو موضع تهلكه !...

الشيخ : وهل كان يخطر على بال أحد أن يصعد المئذنة رجـل يلقــى بنـنفسه منها على رقــاب المصلين ؟!...

القاضى : حدث ، فماذا تريد ؟...

الشيخ : أريد العدل والإنصاف ...

القاضى : ونحن هنا للعدل والإنصاف ، والعدل يقول رقبة برقبة ...

الشيخ : بوركت يا سيدى القاضى !...

القاضى : وما دام هذا الفران قد ألقى بنفسه من المئذنة على رقبة أخيك وهو يسجد فدقها ... فعليه

هو الآخر أن يسجد فى موضع أخسيك ، وتصعد أنت إلى أعلى المئذنة ، وتلقى بنفسك منها على رقبته فتدقها !...

الشيخ : وإذا لم أقع على رقبته ووقعت على رقبتـــى أنا ؟!..

القاضى : هذا شأنك ...

الشيخ : لا يا سيدى القاضى !... الله العنبى ... لا أريد ...

القاضي : هذا حقك ...

الشيخ : أنا متنازل عن هذا الحق ؟...

القاضى : ما الذى جرى لكم جميعاً ... جئتم لطلب العدل ؛ وعندما نحكم لكم بالعدل ترفضون !... هذا تلاعب بالقضاء ... حكمت عليك المحكمة بجنيه غرامة ...

الشيخ : غرامة !... (الشيخ ينصرف في ذهول)

القاضي : غيره !...

(لا أحد يتقدم أو يتحرك أو يجيب)

القاضى : ما لكم خرستم ؟!... ألا يوجد أحد آخر ؟!...

الفران : (يشير إلى فلاح بحماره آخر الجلسة) يوجد يا سيدى القاضى هذا الفلاح بحماره ... هناك في آخر الجلسة ... قرب الباب !...

القاضى : ما شأنه ؟...

الفران : يقول إنه كان وسط الناس راكباً حماره ... فلما اشتد جذب الناس لى وأردت الخلاص منهم أمسكت بذيل حماره ، وتشبثت به إلى أن انخلع فى يدى ، وصار أزعر !...

القاضى : (ينادى الفلاح) تعال يا رجل هنا !...

الفلاح : (يتقدم) نعم يا سيدى ...

القاضى : ما الذى حدث !؟...

الفلاح : لم يحدث شيء ...

القاضى : عجيبة !... ألم يمسك هذا الفران بذيل

حمارك ؟....

الفلاح : أبداً ...

القاضى : أليس حمارك أزعر ؟!...

الفلاح : خلقة ربه !...

القاضى : من يوم ولادته ؟...

الفلاح: طول عمره بلا ذيل!...

القاضى : وكيف ينش الذباب عنه ؟...

الفلاح : أنا أنش له ...

القاضى : و لماذا لا تركب له بدل الذيل منشة ! ؟ ...

الفلاح : فكرة !...

القاضى : أنت رجل كذاب !...

الفلاح : أنا يا جناب القاضى ؟!...

القاضي : أيوجد يا رجل حمار يولد أزعر ؟!...

الفلاح : ربنا قادر على كل شيء ...

القاضى : أسمعت أنه يخلق الحمار بلا ذيل ١٠٠٠٠

الفلاح: كما سمعت أنه يجعل الأوزة المحمرة تطير من الفرن!...

القاضى : معقول !... أقنعتنى !... لعنة الله عليك !... إذن ليست لك شكوى ضد الفران ؟...

الفلاح : لا أبداً ... لا سمح الله !...

القاضي : وماذا جئت تفعل هنا إذن ؟...

الفلاح : أتفرج ...

القاضى : تتفرج ؟ ! . . . تتفرج على ماذا ؟ . . .

الفلاح: على الجلسة!...

القاضى : قالوا لك إن العدالة فرجة ؟ ا... وفرجة بالمجان ؟ ا... حكمت عليك المحكمة بجنيه غرامة ا...

الفلاح : بشكوى من غير شكوى ... العدل ملاحق الجميع !... سلام عليكم !...

(ينصرف هو وحماره ... وينصرف معه كل الحاضرين ، ولا يبقى فى الجلسة غير القاضى والفران ...)

القاضى : أظن انتهت الجلسة !...

الفران : على خير والحمد لله !...

القاضى : ما رأيك ؟... خــلصتك كالشعــرة مــن

العجين !...

الفران : والغرامات ؟...

القاضى : مفهوم !... لك فيها نصيب !...

الفران : طبعاً ... نظير الاضطهاد العام الذي أصابني

من جموع الناس أ...

القاضي : اطمئن !... ستحصل على تعسويضات

سخية !...

تقرير قمرى

(... عندما يفترض أن القمر قد يكون مسكونا بكائنات غير مرئية للعين البشرية ، ولكنها كائنات ذكية ، فان الفرض المنطقى يدهب أيضاً إلى احتمال تساؤل هذه الكائنات عن أمر هذين الرجلين الرائدين اللذين هبطا أول مرة على سطح القمر . من أى بلد جاءا ، وإلى أى مجتمع ينتميان ... كائنات القمر تريد تقريراً عن ذلك ... ولم يعرف أحد بأمر هذا التقرير إلا مؤخرا جداً ... ولا يعرف أحد فحواه بالضبط ... لكن ما يمكن معرفته هو الحديث الذي دار في

هذا الصدد ... منذ اللحظة الأولى يوم هبط رائدا الفضاء أول مرة وأخذا يخطوان في حذر على سطح القمر ويضعان عليه اللوحة التذكارية بينا الكائنات تتابعهما وتتهامس !.....)

الكائن الأول : ماذا يضعان ؟...

الكائن الثانى : لوحة تذكارية ... تفيد أنهما جاءا هنا باسم

الإنسانية ...

الكائن الأول: لا بأس !... بداية طيبة ...

الكائن الثاني : انظروا ... انظروا ... ماذا يضعان أيضاً ؟...

هذه راية ... راية البلد الذي ينتميان إليه ؟...

الكائن الأول : لماذا ؟...

الكائن الثانى : تفاخراً وتحدياً ... عادوا إلى طبيعتهم ...

الكائن الأول : واأسفاه !...

الكائن الثالث : حقاً ... لم يستطيعوا الاحتفاظ باحترامنا أكثر

من لحظة قصيرة ...

الكائن الثانى : قلت لكم إنهم لا يستحقون منا شيئاً أكثر من توجيههم إلى الأحجار الزهيدة ...

الجميع : صدقت !... فليأخذوا الأحجار !...

ر رائدا الفضاء يجمعان بعض الأحجار والصخور الصغيرة ويمضيان عائدين إلى المركبة ويرتفعان بها منصرفين ...)

الكائن الأول : انصرفوا ...

الكائن الثالث : سيعودون مرة أخرى بعد قليل ... وبعدد أكبر ...

الكائن الثانى : ماذا يريدون بالضبط ؟...

الكائن الثالث: مع مثل هؤلاء كل شيء ممكن أن يقال ...

الكائن الأول : ما هي آخر مرة كنت فيها هناك ... بينهم ؟...

الكائن الثالث : كل ذلك يوم إلقاء قنبلة مخيفة ... أظن أنى حدثتكم عن ذلك في حينه ...

الكائن الأول: نعم ... نعم ... قلت لنا كلاماً مرعباً ...

الكائن الثانى : وتركتهم هرباً ... وعدت إلينا فوراً ...

الكائن الثالث : لم أشأ بعد ذلك أن أعرف عنهم شيئاً ...

الكائنالأول: بالعكس ... يجب الآن أن نعرف عنهم كل

ىئىء ...

الكائن الثانى: بدون شك ... يجب الآن أن نعرف ماذا يجرى

هناك ... في هذا البلد ...

الكائن الأول: اسمعوا ... عندى رأى ... فليذهب أحدنا في

الحال إلى هناك ويعرف لنا شيئاً عن هذا البلد

الذي جاء منه هذان الشخصان ... لنحدد

سلوكنا في المستقبل مع هؤلاء الناس ...

الكائن الثالث: ومن الذي يذهب ؟...

الكائن الثاني : أنت ...

الكائن الثالث: أنا ؟... مستحيل ... لقد قررت أن لا أذهب

إلى ذلك المكان مرة أخرى ...

الكائن الأول : (للثاني) فلتكن أنت إذن ...

الكائن الثاني : وحدى ؟...

الكائن الأول: ومم تخاف ؟...

الكائن الثانى : ليس الخوف ... ولكن اسمع ... لماذا لا تأتى أنت أيضاً معى ... اثنان خير منن واحد فى مثل هذا العمل ... نستطيع على الأقل أن نتبادل الرأى فيما سوف نرى ...

الكائن الثالث : أعتقد أن هذا أصوب ... شاهدان رؤيتهما أدق ...

الكائن الثانى : وأشمل وأعمق ...

الكائن الأول: وهو كذلك ... فلنذهب إذن معاً ... أنــا وأنت ...

الكائن الثانى : وأنا أنتظركما هنا وأتمنى لكما التوفيق !...

الكائن الأول : التوفيق في ماذا ؟...

الكائن الثالث : في فهم هؤلاء الناس ومجتمعهم ...

(في ذلك السوقت كان على الأرض الحتماع هام في مكتب خاص بين قائد عسكرى وزعم سياسيسى ... وهما مشغولان بحديث تليفوني سرى ... بينها

الكائن القمرى 1 والقمرى ٢ قـد هبطـا واستقرا فوق سطح خزانة كبيرة ينظران فيما

حولهما)

القمرى ١ : أين هبطنا ؟...

القمرى ٢ : فى ذلك البلد طبعاً ...

القمرى ١ : أقصد هذا المكان ... ما هو ؟... وما هذان

الرجلان ؟...

القمرى ٢ : لا أدرى ... سنعرف ذلك حالا ...

القائد العسكرى: (في التليفون صائحاً) وقبضتم عليه ؟...

بأى تهمة ؟...

السياسي : (للقائد) يجب أن يفهموه بأنه ليس مقبوضاً

عليه ... وأنه حر تماماً ... وفي بلد حر ...

ولكن ... أحضروه هنا ... بسرعــة ...

طبعاً ... بلباقة ... زيارة ودية ...

(القائد يضع السماعة وينتظر مفكراً)

السياسي : بهذه الطريقة نستطيع أن نحصل منه على

ما نرید ..

القائد : بغير عنف ؟... ممكن ؟!...

السياسي : فلنحاول إقناعه أولا ...

القائد : وهل مثله يقتنع بسهولة ؟ ا...

السياسي : من يدرى ؟ . . . هذا يتوقف على مقدرتنا نحن

في إفهامه أن اكتشافه سوف يدمر العالم ...

القائد : هذا الصيني المتعصب ؟!...

السياسي : لا تنس أنه أبرز العلماء ... والعلماء أقرب

الناس إلى الوقوع في شرك المنطق ...

القائد : إلا إذا كان صينياً شيوعياً !...

السياسي : فعلا ... هذا يجعل الأمر أكثر صعوبة ...

ولكن فلنحاول على كل حال ...

القائد : إذا لم تنجح المحاولة فاتسرك لي حريسة

التصرف ...

السياسي : أعدك بذلك ...

القمرى ١ : فهمت شيئاً ؟!...

القمرى ٢ : لم أفهم بعد ... فلننتظر قليلا ...

(موسیقی راقصة صاخبة تسمع مع مع ضحکات من بعید ... ثم تقترب و تعلو

ثم تبتعد)

القائد : (مشيراً إلى مصدر الموسيقي) أولادنا ...

السياسي : عيد ميلاد بنتي ...

القائد : أحسدك على عقلها ...

السياسي : ألم يزل ابنك مُصراً على موقفه ...

القائد : تصور !... ابن قائد مثلي ... يشور على

أبيه ا...

السياسي : إنه يثور على الحرب ...

القائد : وما الفرق ؟!...

السياسي : هؤلاء الشباب لا يفهمون ...

القائد : إنهم يفهمون فقط تعاطى المخدرات والضياع

والتسكع بهيشة زرية وإطلاق الصرخمات

والهتافات ...

السياسي : بنتي والحمد لله بعيدة عن ذلك ...

القائد : قلت لي إنّها متفوقة في جامعتها ...

السياسي : جداً ...

القائد : لا يدهشني ... سياسي مثلك لا بد أن ينجح

فى التفاهم على الأقل مع ابنته ...

السياسي : هل حاولت التفاهم مع ابنك ؟!..

القائد : لا فائدة على الإطلاق ...

السياسي : لا بد أن يكون هناك حل ...

القائد : وأين الحل ؟...

السياسي : هل ناقشته ؟...

القائد : لا يستمع إلى كلامي ... يهز كتفيه

ويمشى ...

السياسي : إنى دائماً أناقش ابنتي وتناقشني ...

القائد : وأنا قبل أن أنطق بكلمة أجده أدار لي ظهره

واختفى ... ناظراً إلى باحتقار ...

السياسي : ربما كنت لا تحسن الكلام مع هذا الجيل ...

القائد : هل تتولى أنت ذلك عنى ؟!...

السياسي : بكل سرور ... عندما تسنح الفرصة ...

(طرق على الباب ...)

القائد : ادخل ...

جندى : (يظهر ويودى التحية العسكريسة)

الصيني !...

القائد : دعه يدخل ...

(یخرج الجندی ویغود برجـل صینــی

متوسط العمر)

سفرى ؟!...

القائد : نـأسف ... إجـراء مـؤقت ... تـفضل

استرح ...

الصيني : (يجلس) هل هناك تهمة موجهة إلى ؟!...

القائد : لا ... لا ... مطلقاً ...

الصيني : لقد جاءوا بي من المطار ...

القائد : أردنا التشرف بمعرفتك ... وخفنا أن تفوتنا القرصة ...

الصينى : (مستريباً) أنا فى خدمتكم ...

القائد : ونحن أيضاً فى خدمـــتك ... (مشيراً إلى السياسي) وصديقى مثلى كان يتـوق إلى رؤيتك ...

السياسى : فعلا ... لقد سمعت بك وباكستشافك العلمي ...

الصينى : اكتشافي العلمي ؟!...

السياسى : إنه ليس سراً من الأسرار ... الأبحاث العلمية كما تعرف لم يعد من السهل إخفاؤها طويلا ...

الصينى : (مطرقا) فهمت ...

القائد : ما دمت فهمت فلندخل في الموضوع مباشرة ... ألم تتصور مقدار الدمار اللذي سوف يحدثه اختراعك ؟!...

الصيني : دمار ؟!...

القائد : بدون شك ...

الصيني : يظهر أن هناك سوء تفاهم ... أنا لم أخترع

شيئاً بحدث دمارا ...

السياسي : نحن لا نقصد قنبلة بالمعنى الحقيقى ...

الصيني : أنا لا شأن لي بالقنابل ...

السياسي : نعلم ذلك ...

القائد : ولكن النتائج واحدة ...

الصينى : كيف يمكن أن تكون النتائج واحدة ؟!...

القائد : لماذا أردت أن تهرب باختسراعك خسارج

البلاد ؟!...

الصيني: الهرب ليس بالوصف الدقيق ...

السياسي : أنت بالطبع لم تكن تقصد سوءاً ...

الصينى : كان سفرى أمراً طبيعياً ... كان لا بدلى أن

أعود إلى وطني ...

السياسي : معقول ... وأنت حر في ذلك ...

القائد : ولكنه ليس حراً في أن يخفى عنا سر اختراعه ...

السياسي : لا أظن أنه أراد أن يخفى شيئاً ...

الصينى : فعلا ... ليس عندى ما أخفيه ...

القائد : هل تسمح لنا إذن بفتح حقيبة أوراقك ؟...

الصينى : إذن أنا موضع تهمة ؟...

السياسي : لا ... إنه مجرد رجاء ... لك أن ترفضه ...

الصينى : وإذا رفضته أصبح موضع ارتيابكم طبعاً ...

السياسي : لك أن تقدر ذلك ...

الصينى : لن تفهموا شيئا من الأوراق لأنها معادلات

كيميائية ... ولكنى أشرح لكــم الموضوع

باختصار ...

السياسي : الموضوع معروف ...

الصينى : لا أظن ... فأنتم تقولون إنه شيء يحدث

دمارا ...

السياسي : هذه وجهة نظر ...

الصينى : في هـذه الحالـة أفضل أن أعــرف وجهـــة

نظركم ...

السياسي : تكلم أنت أولا ...

الصيني : ماذا تريدون أن تعرفوا بالضبط ...

القائد : ماذا تقصد بهذا المشروع ؟...

الصينى : القضاء على المجاعة في بلادنا ...

القائد : في بلادكم وحدها ؟...

الصينى : هذا ما يهمنى ... ما يهمنا كلنا هناك ...

الصين كبيرة جداً ... وعدد سكانها سوف

يبلغ ألف مليون عن قريب ...

القائد : معلوماتنا السرية عن مشروعك هو أنه

يستهدف القضاء على الجوع في كل مكان ...

الصيني : وما الضرر في ذلك ؟...

القائد : آه ... جئنا إلى النقطة المهمة ...

السياسي : إذن أنت معترف بأن المشروع مفروض

استخدامه في أنحاء العالم ...

الصيني : لمن يريد ...

السياسي : طبعاً ستريد ذلك في الحال كل دول آسيا وكل

دول أفريقيــا ... وكل دول أمريكـــا

اللاتينية ... والبقية تأتى ...

الصينى : هذا محتمل ...

القائد : بل قل هذا مؤكد ...

الصينى : فليكن ...

السياسي : ألم تتوقع النتائج ...

الصيني : النتائج طبعاً هي أن تعيش هذه الملايين في رخاء

وسلام ...

القائد : ونحن ؟...

الصيني : وأنتم أيضاً ...

القائد : لا يا سيدى ... نحن سيصيبنا الدمار ...

الصينى : كيف ذلك ؟...

السياسي : اسمح لي أشرح لك ... المعروف في مشروعك

أنك ستستخرج الغذاء والكساء عسن غير

طريق الزراعة والصناعة التقليدية ...

الصيني : بحوث العلم اليوم تتجه إلى ذلك ...

السياسي : نعم ... ولكنك توصلت فعلا إلى الطريقة

العملية الممكنة إلى تحقيق ذلك ... وقمت فعلا بتجربة ناجحة لصنع المأكل والملبس من مواد في الهواء والماء بأزهد التكاليف وبأبسط

الوسائل ...

الصينى : لم أنجح تماما ...

السياسى : بل نجحت نجاحا لم يكن منتظراً اليوم بهذه السياسي السرعة ... وأنت مسافر الآن إلى بلدك

لتحققه على نطاق واسع ...

الصينى : هذه معلوماتكم ...

القائد : ومن مصادر موثوق بها ...

السياسي : وإليك النتائج المدمرة لنا من عملك هذا ...

أولا القضاء على زراعتنا وصناعتنا ... بمعنى

آخر القضاء على اقتصادياتنا …

ز مجلس العدل)

القائد : ماذا تريد أن نفعل بمحصول القمح الفائض عندنا ؟...

السياسي : وماذا نفعل بالأبقار والدواجن ؟... نتركها تتنزه في الغابات والحدائق ؟!...

القائد : والمشتغلون بالزراعة وتربية الحيوان يتشردون في الشوارع ؟...

السياسي : والمصانع القديمة تتوقف ، ثم إنتاجها القائم على التصدير أين يذهب ؟...

القائد : تكلم !...

الصينى : كل ذلك قيل يوماً عندما اكتشف البخار ... وعندما واحتج أصحاب السفن الشراعية ... وعندما اكتشفت الكهرباء وارتاع أصحاب المصانع اليدوية ...

السياسي : مفهوم ولكن ...

القائد : هناك أيضاً الجانب السياسي والعسكرى ...

أين يكون مركز الدول الكبرى يوم تستغنى

عنها الدول الأخرى ؟... إن اهم سلاح للضغط في يد الدول الكبرى هو فائض زراعتها وصناعتها ...

السياسي : إنه تدمير أيضاً لسياسة الدول الكبرى ...

الصينى : ولماذا تصرون على أن تكون هناك دول كبرى

ودول صغرى ؟!...

السياسي : ماذا تقول ؟!...

القائد : هو باختصار يريد تدمير كل شيء ...

السياسي : ما هي شروطك لتسليمنا هذا المشروع ؟...

الصيني : شروطي ؟!...

السياسي : نعم ... قدّر المبلغ .. أي مبلغ تريد ؟!...

الصينى : نقود ؟!... لا ... لا أريد نقوداً ...

السياسي : إذن ما هي طلباتك ؟...

الصيني : ليست لي طلبات خاصة ... وليس من

الضرورى تنفيذ المشروع في بلادي أو لا ...

خذوه أنتم ولكن بشرط ...

السياسي : نعم قل ما هو الشرط ...

الصيني : الشرط هو أن تنفذوه أنتم هنا في بلادكم ...

القائد : جميل جداً ... تريد منا أن نأخذ منك القنبلة

كى نلقيها بأيدينا على رؤوسنا ...

الصيني : بل على رؤوس قليلة عفنة جشعة !...

السياسي : قنبلتك ستدمر تركيب المجتمع كله ...

الصينى : المجتمع القديم ... نعم ... ولكن سينبت

مجتمع جدید سیجد کل فرد فیه ما یأکل وما

يلبس دون عناء وسيعم الرخاء ويختفى

الشقاء ...

القائد : وتختفي الحروب ...

الصينى : طبيعى ...

القائد : وتنتهى الجيوش ...

الصينى : فعلا ...

القائد : وأجلس أنا أقضم جزرا كالأرنب ...

السياسي : وأنا معك يا صديقي ... لن تكون هناك حاجة

إلى السياسى ... وسأجلس أنا أيضاً أقضم شيئــاً ... لست أحب الجزر ... فلتكـــن خيارة ...

الصينى : سيحتاج إليكم المجتمع الجديد في نوع جديد من العمل ...

القائد : لاأريدأن أعيش حتى أراني في عمل جديد ...

السياسي : إنى أرى نوع العمل الذي ينتظرنا ...

القائد : مجتمع القوة والمجد سينقلب إلى مجتمع أرانب ...

الصينى : إذن اتركونى أذهب بمشروعى إلى من يريدون محتمع الأرانب ... الأرانب الوادعة التسى تعيش في جنة العشب الوفير ... واحتفظوا أنتم بمجتمعكم القوى الجيد ..

السياسي : الأرانب إذا شبعت وتكاثرت وحاصرت الأسد فإنها تستطيع أن تخنقه !...

القائد : (بحزم وعنف) سلمنا مشروعك بلا قيد ولا

شرط ...

الصينى : أسلمه لكم لكى تعدموه ؟...

القائد : بدون شك ...

الصيني : في هذه الحالة أعدموني أنا ... لأنه موجود هنا

فی رأسی ...

القائد : هذا ما كنت أتوقعه ...

السياسي : نعم يظهر أن المحاولة معه ليست مجدية ...

(القائد يضغط على زر فيظهر الجندى فيشير القائد إلى الصينى فيأخذه الجندى ويذهب به بعد أن يفهم من عين القائد

ماذا يجب أن يصنع به)

القائد : هيا بنا ننظر ماذا يفعل أو لادنا ...

(يخرج القائد والسياسى ... ويهبط القمرى الأول والقمرى الثانى من فوق الحزانة ويلف أحدهما فوق المكتب والآخر فوق المقعد ... ثم يصححان

الوضع ويحاولان الجلوس فى مكان كل من القائد والسياسى مقلدين حركاتهما كأنما يسخران منهما)

القمري ١ : والآن ... أظن أننا فهمنا كل شيء ...

القمرى ٢ : طبعاً فهمنا ...

القمرى ١ : ماذا فهمت أنت ؟...

القمرى ٢ : وأنت ماذا فهمت ؟...

القسرى ١ : أن رجلاً يريد أن يطعم الجميع هنا على الأرض

فأخذوه وأعدموه ...

القمرى ٢ : نعم ... الطعام ... لكن ما هو الطعام ؟!...

القمرى ١ : ألا تعرف ما هو الطعام ؟...

القمرى ٢ : أعرف طبعاً ... هو شيء سخيف يدخسل

عندهم من ناحية ويخرج من الناحية الأخرى

ويسبب لهم كل متاعبهم ومشاكلهم

القمرى ١٠ : نحمد الله أننا نحن لا نعرف هذا الشيء ...

القمرى ٢ : لو عرفناه نحن لكنا مثلهم يقتل كل منا

الآخر ...

القمرى ، : صه .. صوت قادم ...

(يدخل فتى وفتاة فى شبه خصام ويغلقان خلفهما الباب)

الفتى : أنت جاسوسة ...

الفتاة : أنا ؟!...

الفتي : من ليس معنا فهو علينا ...

الفتاة : أنا لست معكم ولا عليكم ... أنا لا

أفهمكم ...

الفتى : أبوك السياسي البارع قد حشا رأسك الصغير

بالأكاذيب ...

الفتاة : أبى يفتح لى قلبه ويناقشني بكل حرية ...

الفتى : يقول لك إن القضاء على حرية شعب هو إنقاذ

للعالم الحر ؟!...

الفتاة : لم يقل لى ذلك ...

الفتى : طبعاً قال لك عبارات منمقة مقنعة ...

الفتاة : قال لى بكل صراحة إننا نحارب الشيوعية لأنها تقضى على كيان مجتمعنا ...

الفتى : لماذا ؟...

الفتاة : سألته هذا السؤال ... فأجاب بكل حرية وصراحة أيضاً : إن الشيوعية جميلة ونبيلة ، ولكن خطرها في التطبيق والتنفيذ ... فهى تحتاج إلى جهاز تنظيمي وإداري غاية في الدقة والأمانة ، وإن أي خلل فيه يؤدي إلى الفوضي أو إلى الدكتاتورية ...

الفتى : قلت لك إنه بارع ... ولكنه مضلل ...

الفتاة : لا تقل عن أبي إنه مضلل ...

الفتي

: عفواً ... أبى أنا أيضاً فى نفس الوضع ... إن لم يكن أسوأ ... الاثنان مشتركان فى نفس الجريمة ... جريمة دفعنا نحن الجيل النظيف إلى حرب قذرة ... لماذا لا يكتفون بإقناع مجتمعنا هنا بمزاياه ؟... لماذا يذهبون بنا إلى شعب آخر لنهدم مجتمعه ومذهبه الذي احتاره لنفسه ...

الفتاة : فعلا ... هذا ما قلته لأبي ، لماذا لا نتــرك الآخرين وشأنهم في سلام ؟!...

الفتى : طبعاً قال لك إننا ندافع عن سلامتنا ... وأن خير طريقة للدفاع هي الهجوم ؟!...

الفتاة : نعم ... قال شيئاً كهذا ...

الفتى : واقتنعت أنت ؟!...

الفتاة : ليس تماماً ... ولكنى لم أجد رداً ...

الفتى : ألم يخطر لك أن تقولى له إن خير طريقة للدفاع ليس الهجوم ولكنه السلام والرخاء العام ؟...

الفتاة : الرخاء العام ؟...

الفتى

: لو أن ملايين الملايين التي تنفق هنا في الحرب أنفقت في إلغاء الفقر والعوز والعنصرية والسطحية في مجتمعنا لكان هذا هو حصن الدفاع المتين والمثل الحي الذي قد يبرر للناس في كل مكان مزايا الاحتفاظ به أو السير على

هداه ...

الفتاة : فعلاً ...

الفتى : لكن والدى ووالدك وأمثالهما يقوضون بمحتمعنا هذا وينفقون أمواله خارجه فى حروب عقيمة ويتركونه للفساد والتحلل والفقر بين طبقات تعيش فى ظلام اليأس أو دماء الآخرين ، ويدفعون بنا نحن شباب المستقبل لغوت دفاعاً عن مثل هذا المجتمع المتداعى ... الفتاة : حقاً ... حقاً ... لماذا لم يفكروا فى ذلك ؟...

الفتى : من الذى يفكر ؟... إن هذا المجتمع المنحل هو ملك لحفنة من الشركات العظمى وطبقة من رجال المال والأعمال يستأجرون عقل والدك وجبرت وبراعته السياسية وسيف والدى وخبرت الحربية لحماية مصالحهم وأرباحهم ...

الفتاة : (منزعجة كمن أفاق) أرباحهم ؟!...

الفتى : وها هنا النقطة الأخيرة ... التى تفسر لك كل شيء ؟ هذه الأرباح لا يمكن أن تُجنى إلا من عرق شعوب أخرى تكدح في سبيل لقمة كى تعطى تصرواتها لهذه الشركات ... ولماذا تقبل ؟... بالضغط ... بدهاء والدك وسيف والدى ...

الفتاة : والدى ووالدك ؟!...

الفتى : ونحن الشبساب أدواتهم ... يجلسون على المكاتب ويقذفون بنا وقوداً حياً في نار يوقدونها لطهو ولائم أسيادهم الباذخة ويسمون هذا دفاعاً عن الحرية ...

الفتاة : حرية من ؟... حريـة السادة إذن في أكل الآخرين ...

الفتى : وهل عندك شك ؟!...

الفتاة : كلما قلت لوالدى لماذا تحاربون ، قال من أجلكم أنتم يا أو لادنا ... لكى تعيشوا دائماً ف

عالم حر ...

الفتى : لكى يعيش عدد من أصحاب الملايين مرضى بضغط الدم ، وعدد من صاحبات الملايين مخمورات على ظهور اليخوت !...

الفتاة : ليس إذن من أجل مستقبلنا ؟...

الفتى : مستقبلنا ... مستقبلنا ... سنبطل لهم هذه الفتى الحجة عن قريب ...

الفتاة : كيف ؟!...

الفتى : سنحطم لهم هذا المستقبل حتى يفقدوا السبب الندى من أجله يحاربون ... سنحطم المستقبل !...

الفتاة : والدك يقول إنك شيوعي ...

الفتى : ووالدك أنت ماذا يقول عنى ؟...

الفتاة : يقول أحياناً إنك فوضوى ... وأحياناً ...

الفتى : وأحياناً ...

الفتاة : وأحياناً يقول إنك مخدوع ...

الفتى : مخدوع ؟!...

الفتاة : لا تفهم حقائق الأمور ...

الفتى : كل من يكره مجتمعهم هذا يقولون عنه أى

شيء ...

الفتاة : أنا أيضاً لا أحب كثيراً هذا المجتمع ...

الفتي : إذن تعالى وانضمي إلينا ...

الفتاة : أين ؟!...

الفتى : في مجتمعنا نحن الذي نصنعه بأنفسنا ...

الفتاة : (مترددة) لا ...

الفتى : خائفة ؟...

الفتاة : سمعت عنه أشياء ...

الفتى : أشياء مقززة ؟!...

الفتاة : نعم ...

الفتى : وصدقتها ؟...

الفتاة : ربما كانت أكاذيب ...

الفتي : لا ليست أكاذيب ...

الفتاة : تعترف

الفتى : بالطبع ... كل ما سمعتِ حقيقة ... وأقل من الحقيقة ...

الفتاة : وبماذا تبررون هذا ؟...

الفتى : نحن لا نبرر ... ولا نكذب ... لقد هربنا من محتمع الأكاذيب والتبريرات ...

الفتاة : لا بد مع ذلك أن يكون هناك سبب ... فكرة ...

الفتى : لا يوجد ...

الفتاة : كيف ذلك ؟...

الفتى : لا يوجد ... لا نريد ...

الفتاة : لماذا ؟...

الفتى : ما زالت عقليتك تبحث عن الأسباب ... المبررات ... أى الأكاذيب ... نحن لا نريد أسباباً للدفاع عن أنفسنا ... ولا مبررات لتجميل موقفنا ... نحن هكذا كا نحن ...

مقرفون ... مقززون ... ضائعـون !... فهمتِ ؟...

الفتاة : هذا عجيب ...

الفتى : هذا طبيعى ...

الفتاة : طبيعي ؟!...

الفتى : لقد رفضنا هذا المجتمع ... رفضناه بكل ما فيه ... بكل تقاليده ... بكل مدلولاته ... بكل مدلولاته ... كلمة النظافة ... كلمة العقال ... كلمة الحرب ... كلمة المحكمة ... كلمة السبب ... كلمة المبرر ... كلمة الكذب ... كلمة الأخلاق ... كلمة السلوك ... كلمة النظافة ... كلمة النظافة ... كلمة النظافة ... كلمة النظافة ... المهنة ... المعمل ... الصحور ...

الفتاة : وماذا بقى ؟...

المال ...

الفتى : لا شيء ...

الفتاة : تقول لا شيء ؟!...

الفتى : لا شيء من ذلك المجتمع القديم ...

الفتاة : لكن ...

الفتى : لا تحاولي أن تفهمي ... يكفي أن تــأتي

معنا ... وتعيشي بيننا ...

الفتاة : وهل أنتم سعداء ؟...

الفتى : نعم ...

الفتاة : حيث لا يوجد شيء ...

الفتى : نعم لا شيء ...

الفتاة : والحب ؟...

الفتى : هو كل شيء ...

الفتاة : مدهش ...

(نقر على الباب ... ثم يفتح ويظهر

الجندى)

الجندى : أين الجنرال ؟...

(مجلس العدل)

الفتي : أبي ؟... ماذا تريد منه ؟...

الجندى : أبلغه شيئاً هاماً ...

الفتى : قل وأنا أبلغه ...

الجندى : الصينى انتحر ...

الفتى : انتحر ؟... أو قتل ؟...

الجندى : أرجو تبليغه ذلك ... وشكراً ...

(ينصرف الجندى)

الفتاة : الصيني ؟!...

الفتى : أتعرفين حكايته ؟!...

الفتاة : سمعت أنه يصنع قنبلة ...

الفتى : هذه القنبلة هي اختراع نبيل لإطعام كل سكان

الأرض ...

الفتاة : وانتحر ؟!...

الفتى : بل قتل ... هذا كان متوقعاً ... قتله والدى

ووالدك ...

الفتاة : لماذا ؟...

الفتى : لأن هذا المجتمع لا يعيش إذا عاش كل الناس في

رخاء ...

الفتاة : فظيع

الفتى : تعالى معنا ... اهربى ...

الفتاة : إلى أين ؟... إلى حيث لا شيء ؟!...

الفتى : نعـم ... لا شيء ... سوى الدمـار ...

الضياع ... نحن مستقبله ... ندمر أنفسنا ... لندمره ... نحن القنبلة ... الرهيبة ... ستنفجر بنا وبه ... لن يكون هناك شباب ... لن يكون لهذا المجتمع

مستقبل ... ينسجون باسمه الأكاذيب ... ويجعلون من مستقبله حجة لأغراضهم

الدنيئة ...

الفتاة : تريد منى إذن ...

الفتى : أن تدمرى نفسك ... معنا ... حتى لا تقع

هذه النفس رهينة عصابة من المجرمين ... من

مجتمع مجرم ... يصنع من الشباب أداة حروب قذرة ...

الفتاة : ألا يوجد حل آخر ؟...

الفتى : في مجتمعنا هذا لا يوجد سوى هذا ...

الفتاة : الانتحار ؟!...

الفتى : نعم ... انتحارنا جميعاً ... نحن الشباب ... انتحار مستقبل بأكمله يصنعه مجتمع موبوء ... خير لنا أن نختار بأنفسنا نهايتنا من أن يختاروها لنا في حروب نقتل لهم فيها الأبرياء ...

الفتاة : نعم ... يجب أن يكون لنا على الأقل حــق اختيار نهايتنا !...

الفتى : هيا بنا ...

(الفتى والفتاة يذهبان بسرعة ...)

القمرى ١ : سمعت ؟...

القمرى ٢ : سمعت وفهمت ...

القمرى ١ : أهذا هو البلد ... المجتمع ... الذى جاءنا منه هذان الرجلان ...

القمرى ٢ : إذا كان حقاً هو كل هذا ...

القمرى ١ : ما مستقبله إذن ؟...

القمرى ٢ : إذا كان مستقبله كما سمعنا هو شبابه ... وإذا

كان شبابه انقلب إلى قنبلة تدمر نفسها ...

القمرى ١ : ربما استطاعت معجزة أن تصلح الأمور ...

القمرى ٢ : هذا لا شأن لنا به ... كل مهمتنا أن نسمع

ونرى ونقدم تقريرنا ...

القمرى ١ : فلنسرع بتقديمه إذن ..

القمرى ٢ : إذن فلنعد إلى قمرنا ...

شاعر على القمر

(... مكتب مدير عمليات غيزو الفضاء ... الحجرة مزدهة بأجهزة تليفزيونيات وآلات وليفونيات وآلات وملفات ، ونحو ذلك ... المدر منهمك في العمل ... تيارة يسراقب شاشة تليفزيون ... وتيارة يرفع سماعة تليفون ... ثم يضعها قبل أن يتكلم ، ويتناول أحد الملفات ويقلب فيه بسرعة ... تدخل عليه السكرتيرة .)

* * *

السكرتيرة : إنه مُصر على أن تستمع إليه ...

المدير : قلت لك مستحيل ...

السكرتيرة: إن كلامه يبدو معقولا ...

المدير : معقول عندك ... وليس عندى ...

السكرتيرة : وما الضرر في أن تناقش طلبه ؟!... ولك أنت

بالطبع الرأي الأخير ...

المدير : أنا مشغول كما تعرفين ... وقتى ثمين ... وليس

لى أن أضيعه في محادثة المجانين ...!

السكرتيرة : إنه ليس مجنوناً ...

المدير : شاعر ...

السكرتيرة : نعم ... ومن أنبغ الشعراء ...

المدير: كتب في جمالكِ قصيدة ولا شك ...!

السكرتيرة : لم يفعل ذلك بعد ...

المدير : أهو متزوج ؟...

السكرتيرة : نعم ... ولكن زوجته لا تفهمه جيداً ...

المدير : أنتِ وحدك التي تفهمينه ؟...

السكرتيرة: إنني متحمسة جداً لطلبه ...

المدير : وزوجته ؟...

السكرتيرة : إنها تعارضه ...

المدير : إنها امرأة عاقلة ...

السكرتيرة : أرجوك ... استمع إليه لحظة ...

المدير : أمرك عجيب أيتها السكرتيرة ...!

السكرتيرة : إني موضع ثقتك كما تقول ... ثق بي هذه المرة

أيضاً ، واسمح له بالمقابلة ...

المدير : أمام إلحاحك هذا ... فليكن ... خمس دقائق

فقط ... لا أكثر ...

السكرتيرة : وهذا يكفى .

المدير : قولي له مقدمًا إني لن أعده بشيء ...

السكرتيرة : طبعًا ...

المدير : مجرد استماع ...

السكرتيرة : وهو كذلك ...

(تخرج السكرتيرة ... ثم تعود بعد قليل

مع رجل في نحو الأربعين ... هــو

الشاعر ...) ... الشاعر

المدير : (يفحصه بعينيه مليًا) إنى مصغ إليك ...

الشاعر : قيل لي إن طلبي مرفوض ... أريد أن أعرف

ما هي الأسباب ...؟

المدير : ليس لنا أن نبدى أسبابًا لرفض مثل هذا الطلب

الجنوني ...

الشاعر : في عصرنا الحاضر ليس من حق أحد أن يصف

عملا بالجنون ... إن فكرة غزو الفضاء ذاتها

كانت فكرة جنونية ...!

المدير : نعم ... ولكنها قامت على أسس علمية ... أما

أن نرسل شاعرًا إلى الفضاء فهذا تخريف ...!

الشاعر : تخريف ؟!...

المدير : بالطبع .. لأن الشعر نفسه تخريف ... قل لى

ما هو الشعر ...؟

الشاعر : ألا تعرف ما هو الشعر ؟...

المدير : على أى نظرية يقوم ؟... وفي أى معمل تجرى

تجاربه ؟... وإلى أين يؤدى ...؟!

الشاعر : لا أحب أن أضيع وقتك في الكلام عن الشاعر ... إنه بهذا المقياس لا فائدة له ...

المدير : إذن من حقى أن أرفض طلبك ...

الشاعر : ومن حقى أن أصر على السفر إلى القمر ...

المدير : أتظن السفر إلى القمر كالسفر بالطائرة إلى مصيف من المصايف ... تتغزل هناك على الشواطئ الرملية بالعبارات الشعريسة فى حسناوات بالمايوهات !؟...

الشاعر : من يدرى ...

المدير : (ينظر في ساعته) أظن وقتى لا يسمح بالإصغاء إلى مثـل هـذا الحديث أكثر مـن ذلك ...

الشاعر : أريد أن أسافر فى الرحلة القادمة ... التسى تعدون لها ... وسأسافر ...

المدير : عجبًا ... أهمذا يحدث هكذا ... بمجمرد إرادتك ...

الشاعر: بل بقرار منك ...

المدير : قرار منى ؟!... منى أنا ؟!...

الشاعر : وسيكون قرارًا تاريخيًا ...

المدير : طبعًا ... لأنه سيسجل تاريخ أول مسئول عن رحــلات الـفضاء يدخلونــه مستشفـــى المجاذيب ...!

الشاعر : بل سيدخلونه التاريخ ...

المدير : اسمع ... هل تعرف كيف نعد لرحلة إلى القمر ؟!... ومدى الجهد الذى يبذله روادها في تدريباتهم الشاقة ... والمهمام التي يكلفون بها وتقتضى اليقظة وعدم الانفعال وضبط المشاعر في ظروف خارج نطاق البشرية ... والقدرة على الاستخدام الدقيق للأجهزة العلمية ...

الشاعر : أعرف ذلك ...

المدير : وهل تعرف كم من عشرات الملايين تتكلف

رحلة إلى القمر ؟!... وإن أى خطاً في الحساب والتقدير يؤدى إلى كوارث ...

الشاعر : أو تعرف أيضاً أن رواد الرحلة يختارون بدقة ، وتجرى عليهم الاختبارات ... وأن لكل منهم عملا محدداً عليه أن ينجزه بدقة كدقة الجهاز الذي يستخدمه ، فإذا غفل لحظة ارتبكت أعمال الرحلة وتعرضت للفشل الرهيب ...

الشاعر : فعلا ...

المدير : إذن كيف تريد منى أن أصدر قراراً بإرسال شخص يعيش فى الخيال ... وليس له عمل محدد ...

الشاعر : ومع ذلك فهذا الشخص يجب أن يسافر ...

المدير : على أى أساس ؟... وبأى صفة ...؟

الشاعر : بأهم صفة وأنبل أساس ... بصفة كونه

الإنسان الأول الذي يسافر إلى القمر ...

المدير : الإنسان الأول ؟... تقصد من ...؟

الشاعر : أنا ... أنا الإنسان الأول ... الذي سيذهب إلى القمر ...

المدير : أنت ؟!... ألم يبلغك خبر الرجال العديدين الذين ذهبوا إلى القمر وعادوا في الرحلات السابقة ؟!...

الشاعر : عادوا بماذا ...؟

المدير : بمعلومات علمية على جانب كبير مــن الأهمية ...

الشاعر : فعلا ... عادوا بما تعود به الأجهزة العلمية ... إنكم يا سيدى لم ترسلوا الإنسان ... ولكنكم أرسلتم أجهزة في صورة إنسان ...!

المدير : ماذا تقصد ..؟

الشاعر : أقصد أن الرجال الذين ذهبوا إلى القمر حتى الآن كانوا مجرد أجهزة علمية دقيقة ... ولا شيء غير ذلك ... أما الإنسان الحقيقي فلم يذهب بعد ...

المدير : وهذا الإنسان الحقيقي هو أنت ...!

الشاعر : بدون شك ...

المدير : وماذا ستفعل هناك ؟!...

الشاعر : أي شيء ... إلا أن أكون جهازاً ...

المدير : وما الذي ستعود إلينا به ...؟!

الشاعر : لا أدرى ... لن أعود على أي حال بمعلومات

علمية ...!

المدير : ربما بقصيدة شعرية ...!

الشاعر : ليس هذا بضرورى ... المهم القلب الذى

يشعر ...

المدير : القلب ... ١٤

الشاعر : نعم ... وهو الشيء الذي لا تستطيعه

الأجهزة …!

المدير : بديهي ... الأجهزة لا شأن لها بهذا ...

الشاعر : إذن اعترف بأن الإنسان لم يذهب بعد إلى

القمر ...!

المدير : وأخيراً ؟!...

الشاعر : لا بد أن ترسلني إلى هناك ...

المدير : أرسلك ؟!...

الشاعر : وقرارك بإرسالى سيكون كما قلت لك قراراً تاريخياً سيسجل لك بالفخر ...

المدير : فلنتكلم بعقل ... افرض أنى اقتنعت بما تقول ... كيف السبيل إلى تنفيذ ذلك عملياً ؟!...

الشاعر: ماذا تعنى ؟!...

المدير : أعنى من الذى يتحمل مسئولية سلامــتك واحتمالك لمخاطر الرحلة ؟!...

الشاعر : أنا المسئول عن نفسى ، وأكتب لك إقراراً بذلك ...

المدير : هذا لا يكفى ...

الشاعر : إنى مستعد للقيام بالتدريبات والاستعدادات التي يقوم بها الرواد ... مهما تكن شاقـة

ومرهقة ...

المدير : إذن لا بد أن أضمك رسمياً إلى قائمة

المرشحين ...

الشاعر : أكون شاكراً ...

المدير : طبعاً باعتبارك رائداً لا شاعراً ...

الشاعر : فليكن ...

المدير : سأدبر الأمر بالطبع حتى لا يعتمد عليك كثيراً

في أعمال معقدة ...

الشاعر : إذن توافقون على سفرى ؟...

المدير : اترك لي فرصة أبحث الأمر ...

الشاعر : ستبحث جدياً ... أو هي طريقة

للتخلص …

المدير: سأبحث جدياً ...

الشاعر : إنى أصدقك ... وأشعر بأنك صادق ...

المدير : نعم ... صدِّق ...

الشاعر : أشكرك ... ولن أنسى لك هذا الفضل ...

المدير : (عمد إليه يده) إلى اللقاء ...

* * *

(على سطح القمر ... المركبة القمرية وقد هبطت واستقرت على التراب ... يخرج منها ثلاثة أشحاص فى ثياب الفضاء ... اثنان يشرعان فى إخراج الأجهزة ، تمهيداً لجمع عينات من الأحجار والصخور ... أما الثالث فبمجرد وضع قدمه على السطح يقف جامداً مشدوها)

الرائد الأول: قل لصاحبنا هذا يتحرك قليلا ...

الرائد الثانى: لا فائدة من المحاولة ...

الرائد الأول: ما الذي يجعله يتجمد هكذا ؟...

الرائد الثانى : هذا الذى كان يحدث له طول الرحلة ...

الرائد الأول : الدهشة والذهول !...

الرائد الثانى : من كل شيء حولنا ... مع أن كل شيء يسير (مجلس العدل)

على ما يرام ... طبقاً للبرنامج المرسوم ...

الرائد الأول: ولم يحدث أى خلل فى الأجهزة ... ولا أى الرائد الأول المراف فى خطا السير ...

الرائد الثانى : فلنتركه إذن جامداً يحملق هكذا ولنقم نحن بالمهام الملقاة علينا ...

الرائد الأول: أخشى أن يكون مريضاً ؟!...

الرائد الثانى : لا ... ليس إلى هذا الحد ...

الرائد الأول: كيف سمحوا لمثله بالرحلة ...؟

الرائد الثانى: ومع ذلك فقد تدرب معنا التدريب الكافى ...

و لم يبد عليه شيء غير عادي ...

الرائد الأول: ولكن ما كدنا نخرج عن جاذبية الأرض ... ويصغر حجمها حتى الأرض تبتعد ... ويصغر حجمها حتى لعت عيناه ببريق غريب ... ولم يصبح الشخص العادى ...

الرائد الثانى : إنه على كل حال زميل لطيف ...

الرائد الأول: لست أنكر ذلك ... كل ما أرجوه أن يكون

بخير ...

الرائد الثانى : لعله يفيق بعد قليل ... فلنتركم الآن ... ولنذهب إلى أعمالنا ...

الرائد الأول: هلم بنا ... فلنشغل أولاً أجهزة تسجيل درجات الحرارة ... والضغط الجوى ... ونثبت الكاميرات ... قبل أن نفحص الصخور والأحجار ونا خذ عينات ...

(... يبتعد الرائدان بآلاتهما ... ويبقى الثالث في جموده بلا حراك ... ولا يلبث أن تحيط به أضواء خافتة ذات ألوان ... وترف من حوله موسيقى حالمة رقيقة ... ثم تسمع أصوات تطوف به ... هادئة منغمة لطيفة)

صوت ١ : ليس مثل الآخرين ...

صوت ۲ : ليس من جامعي الحجر ...

صوت ٣ : لم نر مثله على القمر ...

صوت ٤ : من يكون ...؟

صوت ١ : أهو من الأرض جاء ...؟

صوت ۲ : فیه شیء منا ...

صوت ٣ : إنه هذا الصفاء ...

صوت ٤ : من يكون ...؟

صوت ١ : عينه تلون الصخور ...

صوت ۲ : من قلبه یشع نور ...

صوت ٣ : إنه يسمعنا ...

صوت ٤ : من يكون ...؟

صوت ۱ : إنه يحس بنا ...

صوت ٢ : بحفيف أجنحتنا ...

صوت ٣ : إنه يعرفنا ...

صوت ٤ : من يكون ...؟

صوت ۱ : يعرفنا ولا يرانا ...

صوت ۲ : شيء فيه يرانا...

صوت ٣ : ليست عيناه ككل العيون ...

صوت ٤ : من يكون ...؟

صوت ۱ : يريد أن يرانا ...

صوت ۲ : کیف نتجلی له ...

صوت ۳ : دون أن يصيبه جنون ...

صوت ٤ : من يكون ...؟

صوت ۱ : فلنظهر له ككائنات ...

صوت ۲ : محببة له مألوفة ...

صوت ٣ : ونحادثه بلغته المعروفة ...

صوت ٤ : لنعرف من يكون ...

(طلسلام ... ثم بسسرق ... الضوء البنفسجى الوردى ... ويمتلئ المكسان حول الشاعر الجامد بكائنات في صورة بشرية لطيفة ... لا هي بالذكور ولا بالإناث ... تحيط به في شبه رقص)

الكائن ١ : أنتركه في ثيابه الثقيلة ؟....

الكائن ٢ : ورأسه السجين في خوذة الفضاء ؟...

الكائن ٣ : ليكن مثلنا لا يحتاج إلى هواء ...

الكائن ٤ : وليخرج حراً كالفراشة ...

(يجردونه من ثياب الفضاء ... وعندئذ ييدو وكأنه يفيق من نـوم عميــق ... ويحرك ذراعيه ... يتنهد كمن تخلص من كابوس)

الشاعر : من أنتم ؟!.... وأين أكون ؟...

الكائن ١ : نحن من أردت أن تراهم ؟...

الشاعر : نعم ... في أغوار نفسي أردت ...

الكائن ٢ : نحن نبدو لك كما تريد أن نكون ...

الشاعر: نعم ... نعم ... عرفتكم ...

الكائن ٣ : كنا على ثقة أنك تعرفنا ...

الشاعر : وسمعت أصواتكم ...

الكائن ٤ : كنا نعلم أنك تسمعنا ...

الشاعر : كهفيف أجنحة النحل فوق زهر البرتقال ...

الكائن ١ ٠٠: سمعتنا هكذا ؟!...

الشاعر: بل كفراشات حول نور ...

الكائن ٢ : لماذا لا يسمعنا الآخرون ؟...

الشاعر : من تقصدون ...؟

الكائن ٣ : من جاءوا قبلك و يجيئون ...

الشاعر : يستمعون إلى صوت أجهزتهم ...

الكائن ٤ : أجهزة تذبح السكون ...

الكائن ١ : سفاكون ...!

الكائن ٢ : لمامو صخور ...!

الكائن ٣ : من جوارح الصقور

الشاعر : لا يعرفون الإصغاء إلى همس السكون ...

الكائن ٤ : ما الذي جاء بك إلى هنا ؟...

الشاعر : صداقة قديمة للقمر ...

الكائن ١ : منذ متى ؟!...

الشاعر : منه طفولتى ... كسنت أراه يسبسم لى

فأبسم ... ويعبس فأعبس ... ويضحك

فأضحك ... ويهرب منى خلف سحابة ...

فأتربص به حتى يظهر ... فما يكاد يبصرنى حتى يعسود إلى الهرب ... مختفياً بين السحب ... إنه يراوغنى ... إنه يلاعبنى ... وأنا لا أسأم هذا اللعب ... حتى يوغل الليل ... وأهلى ينادوننى للنوم فلا أحفل بهم ... إلى أن يتأكد لى أن صديقى اللعوب قد ترك اللعب معى ... لعبة الاختفاء خلف ستائر الغمام ، وذهب هو أيضاً لينام ...

الكائن ٢ : أكنت تلعب معه هكذا وأنت على الكوكب الآخر ؟!...

الشاعر : نعم ... ولكن وقتئذ لم أكن أعرف أنكسم هنا ... كنت أتصور القمر وحيداً مثلي ... لا يجد من يحادثه ويلاعبه غيري ...

الكائن ٣ : والآن ... وقد رأيتنا !؟...

الشاعر : يخيل إلى أنى كنت أعرفكم دائماً ... وسبق لى أن رأيتكم هكذا في أحلامي ...

الكائن ٤ : نحن أيضاً ...

الكائن ١ : حقاً ... نحن أيضاً نشعر كأنك صديـق

قديم ...

الشاعر : أريد أن أعرفكم أكثر وأكثر ... كينف

تعيشون هنا ؟...

الكائن ٢ : كما ترى ...

الشاعر : في غناء وهناء ...؟

الكائن ٣ : دائماً ...

الشاعر : وحب ...؟

الكائن ٤ : وحب

الشاعر : مَن منكم الذكر ومن منكم الأنثى ...؟

الكائن ١ : ما هذا الذي تقول ؟!...

الشاعر : أقصد النوعين !...

الكائن ٢ : أي نوعين ؟!...

الكاثن ٣ : لا يوجد هنا غير نوغ واحد ... نحن ...

الشاعر : نوع واحد ؟!...

الكائن ٤ : أتعجب لهذا ؟!...

الشاعر : إنى أسأل ...

الكائن ١ : كان هنا بالفعل نوعان ... فيما مضى من

الزمان ...

الشاعر : ذكر وأنثى ؟...

الكائن ٢ : نعم ... هذا الذي تقصد ...

الكائن ٣ : ولكن ذلك مضى ... مضى

الكائن ٤ : منذ زمن سحيق ... منذ أن كان هنا زمن ...

الشاعر : عجباً ؟... أو لا يوجد الآن هنا زمن ؟!...

اعذروني ... إذا سألت ...

الكائن ١ : اسأل ما شئت ... ما دمت لنا صديقاً ...

الكائن ٢ : لن نخفى عنك شيعاً ...

الكائن ٣ : نحن نعلم أنك قادم من كوكب مختلف :...

الكائن ٤ : كوكب مخيف ١٠٠

الشاعر : لا زمان ولا نوعان ...

الكائن ١ : كان هنا نوعان ... ولكن كل نوع يناقض

الآخر ... ويحسده على مزاياه ... ويريد التشبه به ... وأخذ يقترب الواحد من الآخر ... إلى أن تلاشت الفوارق واتحدا في شكل واحد ...

الكائن ٢ : وكان هذا آخر العهد هنا بالاختلاف ...

الكائن ٣ : والخلاف ...

الكائن ٤ : وعشنا في ائتلاف ...

الشاعر : وكيف تتوالدون ...؟

الكائن ١ : لا ميلاد ولا ممات ...

الكائن ٢ : نحن طاقات من فكر وشعور ...

الكائن ٣ : تتبدد وتتجدد من تلقاء الذات ...

الكائن ٤ : كالضوء والنور ...

الشاعر : أو كالروح ... كما نقول نحن أهل الأرض ...

وربما كنتم أنتم أرواحنا الصاعدة ... لـذلك نحبكم دون أن ندرى ... وتتطلع عيوننا إلى هذا القمر ... نستلهمكم ونناجيكم ...

ونغنئ معكم ...

الكائن ١ : نحن أيضاً نتطلع إلى كوكبكم الجميل ...

الكائن ٢ : ها هو ذا ياقوتة كبيرة في منديل ...

الكائن ٣ : يا قوتة زرقاء في كف السحاب

الكائن ٤ : يملؤنا فزع منه وإعجاب ...

(... يلتفتون جميعاً إلى قـرص الأرض

وقد طلع في الأفق متألقاً)

الشاعر : نعم ... جميلة هي أرضنا ...

وفى هذا الوادى الأخضر بيتنا ...

والماء الجارى في السهول ...

وسنابل القمح في الحقول ...

الكائن ١ : لكأنك ترى كل ذلك من هنا ...

الشاعر : كل بقعة في أرضنا أراها من هنا ... وزقزقة

العصفور أسمعها هنا ...

الكائن ٢ : وبحار الدم نراها من هنا ...

الكائن ٣ : وتنهدات الهم نسمعها هنا ...

الكائن ٤ : وصرخات الرعب تفزعنا هنا ...

الشاعر : نعم ... واأسفاه ...

الكائن ١ : ليت كل الناس هناك مثلك ...

الشاعر : كثيرون هناك طيبون وأبرياء ...

الكائن ٢ : ومن الذي يصب على الأرض البلاء ...

الكائن ٣ : ومن الذي يترك فيها الجياع ...

الكائن ٤ : ويبدر فيها سوء الطبداع ... وضراوة

السباع ...

الشاعر : نعم ... واأسفاه ... هذه القارات في أرضنا

بأطرافها السفلي المدبسة كأنها العناقيد

المدلاة ...

الكائن ١ : لكن اللون الأحمر هناك ليس النبيذ ...!

الكائن ٢ : من يصدق أن هذه الياقوتة الواحدة مفتتـة

الأجزاء ؟!...

الكائن ٣ : بين كل جزء وجزء حدود وسدود ...

الكائن ٤ : من الأطماع والعدوان والظلم والبغضاء ...!

الشاعر : لحسن الحظ أن هذا القمر يحتفظ بكتلته المتحدة ...

الكائن ١ : ترى لو حضرتم هنا يا أهل الأرض جماعات من دول وشعوب مختلفة منقسمة ، هل تحتفظون لقمرنا هذا بوحدته ... أو تفتتونه هو أيضاً إلى أجزاء ...

الكائن ٢ : كل جزء يناصب الآخر العداء ...

الكائن ٣ : ويذبح السلام بسكين ...

الكائن ٤ : السلام الذي عرفناه طوال الزمان ... وبحارنا الكائن ٤ : الشاسعة من الرمال التي لا موج فيها ولا أنين ...

الكاثن ١ : وأديمنا الذي لم يعرف آثار الأقدام ...

الكائن ٢ : وبراكيننا برد وسلام ...

الكائن ٣ : وضوؤنا على أرضكم هالة ذهبية تظلل الحائن ٣ : ...

الكَائن ٤ : وتنسيج الأحلام ...

الجميع : ولقمرنا وجه واحد ينظر به إلى أرضكم ويقول : إنى ثابت على مبدأ واحد هـو السلام ...

الشاعر : كفي ... كفي ... كفي ..

(يصيح الشاعر ... ويعم الظلام فجأة ... وعندما يعود الضوء تكون الكائنات القمرية قد اختفت ... وكل شيء عاد كما كان ... والرائدان بقرب الشاعر ... يحملان ما جمعاه مسن صخور

الرائد الأول: إنه لم يزل واقفاً جامداً كما تركناه ...

الرائد الثانى : ألم يفق بعد ...؟

الرائد الأول: (للشاعر) هل أنت بخير ...؟

الشاعر: نعم ...

الرائد الثانى : استعد إذن ... فقد حان وقت العودة ...

الشاعر : العودة ؟!...

الرائد الأول: إلى الأرض...

الشاعر: الأرض ؟!...

الرائد الثانى : نعم ... لقد انتهت مهمتنا هنا ...

الرائد الأول: وجئنا بمعلومات ونتائج سيدهش لها العالم ...

الرائد الثانى : إن هذا القمر هو مخزن كنوز لا حصر لها ...

الشاعر : كنوز ...!

الرائد الأول: لقد جمعت صخصوراً تلمع بالذهب

الخالص ...

الرائد الثانى : وما جمعته أنا من صخور تبرق بالماس

النفيس ...

الرائد الأول: ولم يعد لدينا شك أن كل المعادن متوفرة هنا

بكثرة مذهلة ...

الرائد الثانى : حتى النادرة مثل اليورانيوم والراديوم ...

الرائد الأول: علاوة على معادن أخرى مجهولة لنا ... وغير

معروفة في كوكبنا ...

الرائد الثانى: ومن يدرى ماذا كنا نجد أيضاً لو استطعنا

الهبوط من فوهة بركان من هذه البراكين إلى القاع ...

الرائد الأول: فلنترك هذه المهمة لمن يأتى بعدنا ... والآن هذه الثروة هلم نعلم نعلم نعلم خبر همذه الثروة العظيمة ...

الرائد الثانى : إلى العالم ؟!... أو إلى دولتنا وحدها ؟!...

الرائد الأول: إلى دولتنا وحدها بالطبع ... عندما أقول العالم فإنى أقصد دولتنا ...

الرائد الثانى : يجب أن نكتم الأمر إذن ... وأن يبقى الأمر سراً ... لأن الأمر لو شاع لتكالبت الدول الأخرى على هذه الكنوز ...

الرائد الأول: بالطبع ... يجب أن نكتم ذلك ... وإن كنت أشك في إمكان الاحتفاظ طويلا بأى سر في دولة واحدة ...

الرائد الثانى : يكفى أن يكون كل مناعلى حذر فى محيطه ... فأنا مشلاً لن أفوه بكلمة ... حتى ولا (بجلس العدل) لزوجتي ...

الرائد الأول: يجب أن نقسم على ذلك ...

الرائد الثانى : أقسم ...

الرائد الأول: (للشاعر) وأنت ؟!...

الشاعر: أقسم على ماذا ... ؟

الرائد الثانى : على عدم البوح بسر هذه الكنوز لأحد ...

الرائد الأول: إلا للمسئولين ...

الشاعر : ولا للمسئولين ... هذه الكنوز يجب أن تبقى

هنا ... في مكانها ...

الرائد الثانى : ماذا تقول ؟!...

الشاعر : وهذه النماذج من الصخور التي معكما لا ينبغي

أن تذهب إلى كوكبنا الأرضى ..

الرائد الأول: ما هذا الكلام ؟!...

الشاعر : هذا لا بد منه ... إذا كنتم تريدون أن يبقى هنا

على القمر سلام ...

الرائد الثانى: نعود بغير هذه الصخور ؟!...

الشاعر : نعم ...

الرائد الأول: يجب أن نعود بها ...

الشاعر : إنكم تعودون بكارثة ؟...

الرائد الثانى : أتسمى هذه الثروة كارثة ؟!...

الشاعر . : نعم ... إنها الوقود لنار جديدة ... ستشتعل

هنا على القمر ... هذا المكان الذي لم يعرف

غير الهدوء ...

الرائد الأول: أو تظن أننا جئنا إلى هذا المكان الهادئ لمجرد النزهة والاستجمام ؟!...

الرائد الثاني: أو لأخذ حمام شمس على شاطئ بحر الرمال ...

الشاعر : تريدون أن يحدث هنا ما حدث في الهند ...

يوم ذهب إليها الباحثون عن التوابل ... فإذا هم يستعمرونها استعماراً ... وكما حدث في أمريكا يوم جاءها الباحثون عن الذهب فأبادوا أهلها إبادة ...

الرائد الأول: اطمئن! ... ليس هنا سكان لاستعمارهم ...

ولا كائنات لإبادتها ...!

الشاعر: من أدراكم ؟!...

الرائد الثاني : ماذا تقصد ؟!

الشاعر : أقصد لو فرض وكانت هنا كائنات ...

أتضمنون لها أن تبقى في هدوء ؟...

الرائد الأول: ليس من مهمتنا أن نتحدث في فروض...

. الرائد الثانى : أكل ما تخشاه هو إقلاق راحة كائنات تفترض

فرضاً أن لها وجوداً ؟...

الشاعر : إن ما أخشاه هو أن يعرف هذا التراب البكر

الطاهر لون الدماء ...

الرائد الأول : أي دماء ؟!...

الشاعر : دماء البشر ... دماء أهل الأرض ... يوم

يجيئون هنا من كل جنس يتقاتلون على هذه

الثروات ...

الرائد الثانى : إن خيالك واسع ...

الشاعر : ليس خيالا ... ولكنها رؤية لنتيجة محتملة

الحدوث ... ويجب التفكير فيها من الآن ...

الرائد الأول: ليس من عملنا التفكير ... في مثل هذا ...

عملنا هو أن نكشف بأجهزتنا عن بيانات

ومعلومات وقد فعلنا ...

الشاعر : ولكن عملي أنا هو أن أفكر وأشعر ...

الرائد الأول: ومن كلفك بهذا ؟!...

الشاعر : أنا ...

الرائد الأول: أنت كلفت نفسك ؟!!...

الشاعر : نعم ...

الرائد الثانى : أنت مجنون ...!

الشاعر : ربما ... ولكني إنسان ...

الرائد الأول: اسمع ... لقد احتملنا منك طول الرحلة ما لا

يمكن أن يحتمل ... وسنضمن تقاريرنا كل

هذا الذي لاحظناه عليك ... ولكننا لـن

نسمح لك بأن تعرقل مهمتنا ...

الرائد الثانى : تعال معنا ...

الشاعر : لن أتحرك من هنا قبل أن تلقيا بعيداً بهذه الصخور الملعونة ...!

الرائد الأول: نرجوك ... كن عاقلا ...

الرائد الثانى : قدّر المسئولية!

الشاعر : قدروا أنتم مسئوليتكم أمام ضميركم !...

الرائد الأول: تريد منا أن نحرم أهل الأرض من ثــروات

ضخمة ؟ا...

الشاعر : لو كانت هذه الثروات ستوزع على أهل الأرض جميعاً لكنت معكم ... ولما وقفت هذا الموقف ... ولكن هذه الثروات سيحرم منها أكثر أهل الأرض وسيظلون كما هم في جوعهم ... بينا تتخم بها بطون و تزداد بها قوة وسيطرة ...

الرائد الثانى : وما هو الحل إذن ...؟

الشاعر : الحل كما قلت لكم ... لا تسثيروا الجشع في النفوس الآن ... ولا تحركوا روح الشر

والعدوان ... فتتجدد أخطار الدمار ... قبل كل شيء يجب أن نعمل على أن يسود كوكبنا الأرضى العدل والإخاء ...

الرائد الأول: وإلى أن يتحقق هذا ؟!...

الرائد الثانى : ندفن هـذه الكنوز هنا ؟!... أهــذا مــا

تتصور ؟!....

الشاعر : هذا ما يجب أن نفعل ...

الرائد الأول: نحن نرفض هذا الرأى ...

الرائد الثانى : كل الرفض ... لأنه حماقة ...

الشاعر : كل منا حر في رأيه ... لست من رأيكم ...

تصرفوا كما تشاؤون ...

الرائد الثانى: سنعود الآن بما نحمل إلى المركبة القمرية ...

الشاعر : عودوا ...

الرائد الأول : وأنت ...؟

الشاعر : لن أعود معكما ...

الرائد الثاني : أستبقى هنا ...؟

الشاعر : نعم ...

الرائد الأول: تبقى وحدك هنا على القمر ... ونعود نحن الاثنين إلى الأرض ؟!... بدونك ؟!... أهذا معقول ؟!...

الشاعر : لن أعود معكما وهذه الصخور معنا ...

الرائد الثانى : لا يمكننا أن نلقى بها بعد أن جمعناها ...

الرائد الأول: إنك تطلب منا الإخلال بواجباتنا ...

الشاعر : إنى أطلب منكما الخيار بين أمرين : إما أن تلقيا

بهذه الصخور ، وإما أن تلقيا بي ...

الرائد الأول: هذا اختيار عسير ...!

الرائد الثانى : لا نستطيع أن نلقى بك ولا بهذه النروة ...

الشاعر : وأنا لن أتحرك من مكاني هذا ...

الرائد الأول: ونحن لا نستطيع العصودة إلى الأرض

بدونك ...

الشاعر : ولمَ لا ...؟

الرائد الثانى : ماذا نقول لهم هناك ؟!...

الشاعر : قولوا أي شيء ... قولوا إني فقدت منكم ...

الرائد الأول: فقدت أين ؟... وكيف ؟...

الرائد الثانى : خطواتنا هنا محسوبة ...

الشاعر: أليس من المحتمل أن أموت هنا ...?

الرائد الأول: في هذه الحالة لا بد من حمل جثمانك معنا ...

الشاعر : وإذا طلبت أن أدفن في القمر ...؟

الرائد الثاني : نتصل بالمتابعة الأرضية لطلب التصريح بذلك

من ذويك ...

الشاعر : لن تستطيعا حملي بالقوة معكما ...

الرائد الأول: نرجو أن لا تلجئنا إلى استخدام القوة ...

الشاعر : أهو تهديد ؟!...

الرائد الثاني: أنت الذي تتحدى ؟...

الشاعر : فليحاول أجدكا أن يلمسنى ؟ !...

الرائد الأول: ماذا ستفعل ...؟

الشاعر : سأدافع عن نفسى ...

الرائد الثانى : (ينتحى بالرائد الأول هامساً) وما العمل

الآن ...؟

الرائد الأول: لم يبق لنا إلا أن نتصل بالمتابعة الأرضية ، ونعرض عليها الأمر ...

الرائد الثانى : هذا موضوع خطير ...

الرائد الأول : أهناك حل آخر ؟!...

الرائد الثانى : ماذا سيقولون على الأرض ؟ ! . . . هذه أول مرة

يحدث فيها شيء كهذا في الفضاء الخارجي ...

خلاف وشجار يقع بين رواد الفضاء على سطح القمر ؟!...

الرائد الأول: ومن السبب في ذلك ١٤...

الرائد الثانى : لا يهم ... إنها فضيحة للرحلة كلها ...!

الرائد الأول: وهل نترك هذا المجنون يفسد هذه الرحلة بتصرفاته الحمقاء ؟!...

الرائد الثانى : هذه التصرفات نضعها كما قلنا فى تقريس سرى ... أما أمام العالم فلا بد من إنقاذ سمعة رحلات الفضاء حتى الآن ...

الرائد الأول: لو استطعنا أن نفاجئه بلطمة تفقده صوابه ...

ثم نحمله معنا رغماً عنه ...

الرائد الثانى: ليس هذا بالأمر السهل ...

الرائد الأول : حقاً ...

الرائد الثانى : ومع ذلك ... فلنحاول ...

الرائد الأول: نعم ... فلنحاول ... ليس أمامنا سبيل

آخر ...

﴿ يَلْتَفْتَانَ إِلَى الشَّاعَرِ ... ويخطوان نحوه

خطــوة ... ولكنهمـا يقفـان في

دهشة ...)

الرائد الثانى : انظر ... إنه يحرك شفتيه ... كمن يخاطب

أحداً ...

الرائد الأول: يخاطب من ...؟

الرائد الثانى: لا أدرى ... انظر إلى عينيه ...

الرائد الأول: كأنهما تحدقان في شيء ماثل أمامه ...

الرائد الثاني : إنه لا يشعر بوجودنا ...

الرائد الأول: لعلها اللحظة المناسبة لمفاجأته باللطمة ...

الرائد الثانى : فلننتظر قليلا ... ولنراقبه ...

(صوب الكائنات ... يسمعه الشاعر .

فقط ولا يسمعه الرائدان)

صوت ١ : نراك ونسمعك وأنت تجاهد لتمنع عنا بـــــلاء البشر ...

الشاعر : ولكن صوتى ضعيف ...

صوت ۲ : اصمد واستمر ...

الشاعر : أخشى أن يغلبونى ويذهبوا بى إلى الأرض بكنوز الدمار ...

صوت ٣ : اذهب معهم إلى أرضك واصمد واستمر ...

الشاعر : لن أستطيع منعهم ... ولا بموتى ...

صوت ٤ : لن تموت ... اصمد واستمر ...

الشاعر : إذا عدت إلى أرضى فأنا معكم ، ولسن أنساكم ...

الكائنات : (جميعاً) ونحن معك ولن ننساك ، و داعا ...

وداعا ...

الشاعر : وداعا ... يا أرق الكائنات ...

(يشير الشاعسر بيسده كالمودع ...

ويتحرك)

الرائد الأول: إنه يتجه إلى المركبة القمرية ...

الرائد الثاني : إلى أين تذهب ...؟

الشاعر : إلى الأرض ...

(يمشى الرائدان خلف الشاعر نحو المركبة القمرية في صمت)

* * *

(على سطح الأرض ... فى مكتب مدير على سطح الأرض ... فى مكتب مدير عمليات غزو الفضاء ... المدير يقرأ تقريراً)

(السكرتيرة تدخل)

السكرتيرة : إنهم في الخارج ... ينتظرون ...

المدير : لحظة ... حتى أقرأ التقرير ...

السكرتيرة : والبرقيات ؟

المدير : انتظرى ... يظهر أن صاحبك الشاعر قد أتى

هناك بتصرفات حمقاء ...

السكرتيرة : في نظر من ...؟

المدير : وأنتِ التي كنت تلحين في إرساله ...

السكرتيرة : وماذا حدث ؟... هل فشلت الرحلة ...؟

المدير : بالعكس ... جاءت بنتائج باهرة ... لم تكن

في الحسيان ...

السكرتيرة : جاءت بكنوز ...؟

المدير : نعم ... ولكن ... هذا الشاعر ...

السكرتيرة : إنه أحد أعضاء الرحلة ...

المدير : أنتركه بدون اتخاذ أي إجراء ...؟

السكرتيرة : إجراء ؟!

المدير : تصرفاته ...

السكرتيرة : كانت متوقعة ...

المدير : أكنت إذن تتوقعين ...

: وأنت أيضاً ... ما دام شاعراً ... لا بد أن السكرتيرة

يكون مختلفاً عن الآخرين ...

: تريدين أن تجريني معك إلى ... المدير

: هل سمعت منه ؟... ألا يحسن أن تسمع السكر تيرة أقواله ؟...

: وهو كذلك ... أدخليه ... المدير

(السكرتيرة تفتح الباب وتشير بيدها فيدخل الشاعر مندفعاً)

> : سيدى المدير ... أرجوك ... الشاعر

> > : تكلم ... المدير

: هذه الكنوز يجب أن تبقى في طي الكتمان ... الشاعر

الشديد ... أي تسرب لخبرها سيحندث

كارثة ...

: كارثة ...! المدير

: أخشى أن يكون شيء قد تسرب ... هـذه السكر تيرة

البرقيات الكثيرة ... غير عادية ...

المدير : برقيات ؟!... اقرئي ...

السكرتيرة : (تـــفض البرقيـــات) شركات ...

ومؤسسات ... من أنحاء العالم ... تستفسر عن محتويات عينات الصخور الواردة مسن القمر ...

الشاعر : إذا عرف العالم هذه المحتويات سوف يقع ما حسبته ... لم أكن أريد لهذه الكنوز أن تأتى هنا ...

المدير : ولهذا أحدثت ذلك الشجار هناك ...

الشاعر : نعم ... وسأصمد ... وسأستمر ...

المدير : تستمر في الشجار ؟!...

الشاعر : في الدفاع عن رأيي ...

المدير : ليس كل الناس من رأيك ... هذه الكنوز على

القمر هي ثروة لبلدك ... لدولتك ...

الشاعر : لدولتي وحدها ؟!...

المدير : طبعاً ...

الشاعر : وبقية البشر ؟

المدير : أي بشر ؟!...

الشاعر : ألا يوجد بشر آخرون غيرنا في بلاد

أخرى ؟!...

المدير : وما دخلهم هم ...؟

الشاعر : أليس لهم حق في هذه الثروة ؟...

المدير : وهل هم الذين جاءوا بها ... ؟!

الشاعر : إذن هي لنا وحدنا ؟!...

المدير: هذا طبيعي ... وإلا ما كنا قمنا بهذه

المجهودات ... وما كنتم أنتم ركبتم هــذه

المخاطر ...

الشاعر : هذه نهاية الرحلة إذن ...

المدير : وكانت رحلة موفقة ... فتحت لنا باب ثراء

متدفق ...

الشاعر : عوناً يا أهل القمر ... عوناً ...

الكائنات : (في صوت لا يسمعه غير الشاعر) نحن معك

دائماً ... معك ...

﴿ جَرِسُ التَّلْيَفُونَ يُرِنَ ...)

المدير : (يرفع السماعة) معمل التحليل ... آه ...

أنا هو المدير ... ماذا تقولون ... نتيجـة

الفحوص سلبية ... صخور عادية ... تراب

زجاجي ... شكراً ...

السكرتيرة : تراب زجاجي ؟!...

المدير : مواد زهيدة ... لا كنوز ولا ثروة هناك ...

الشاعر : بوركتم يا أصدقائي ...

المدير : (في دهشة و ذهول) يخاطب من ... ؟!...

الشاعر : بوركتم يا أطهر الكائنات !...

بيان

هذه المسرحيات الثلاث جمعت هنا معاً في كتاب واحد لأنها تحمل معنى واحداً: هو طلب العدل والسلام في الأرض والسماء ...

إنها صرخة فوق أرضنا الملوثة بالظلم والدم ، وفوق القمر النقى الطاهر حتى الآن ، وهو يرقب فى خشية ورجاء قدوم الإنسان ...

(1. 7)

فهرس

صفحة	
11	1 ــ مجلس العدل
٥٠	٢ ـــ تقرير قمرى٢
۲۸	٣ ــ شاعر على القمر٣
۱۳۱	٤ _ بيان

رقم الإيداع ١٥٩٣ / ٨٨ الترقيم الدولي × ــ ١١٠ - ١١ ــ ٩٧٧



دار مصر للطباعة سعيد جوده السحار وشركاه